

# Errances



## BALADE JAPONAISE

DU 16 FÉVRIER  
AU 14 AVRIL  
2024



LES GRANDS  
RENDEZ-VOUS

23 MARS  
S<sup>T</sup>E PAZANNE

30 MARS  
LEGÉ

14 AVRIL  
S<sup>T</sup>E BREVIN

放浪  
日本散步

CONCERTS • SPECTACLES  
EXPOSITIONS • LECTURES  
CINÉMA • ATELIERS

Collectif  
Spectacles  
en Retz

avec les écoles de musique,  
les bibliothèques et de multiples  
partenaires en Pays de Retz

02 40 31 73 67 • [contact@spectacles-en-retz.com](mailto:contact@spectacles-en-retz.com)



## ÉDITO

Voici une nouvelle édition du festival Errances. Projet emblématique coordonné par le Collectif Spectacles en Retz, cet événement révèle, dans sa conception et son organisation, la capacité et l'envie de multiples structures d'animation de travailler ensemble. Il démontre la pertinence à offrir des espaces de coopérations culturelles, espaces que le Collectif Spectacles en Retz s'emploie à créer et à animer depuis bientôt 30 ans en Pays de Retz.

Ce cru 2024 aux couleurs du Japon est porté par une dynamique record. Qu'on en juge : ce sont plus de 50 partenaires (des bibliothèques, des écoles de musique, des associations, des cinémas, etc.) qui se sont mobilisés pour Errances 2024. Ils proposent près de 150 rendez-vous, offrant une incroyable diversité de balades possibles dans les nombreuses thématiques que compte la culture japonaise : musique, théâtre, littérature, arts graphiques, cinémas, art floral, cuisine ou encore arts martiaux.

Chacun-e, au cours de ces huit semaines, pourra aller, selon ses goûts et ses curiosités, vers les plaisirs de la découverte.



Collectif  
Spectacles  
en Retz

La Longère, 2 bis allée des Châtaigniers  
44680 S' Hilaire de Chaléons  
02 40 31 73 67 • [contact@spectacles-en-retz.com](mailto:contact@spectacles-en-retz.com)  
facebook : Collectif Spectacles en Retz



© DR



## CHORALE ERRANCES



### MUSIQUE

Une cinquantaine de chanteur-euses amateur-ices, sous la direction de Lucile Pichereau et avec l'appui de Sedeto, collaborent depuis plusieurs semaines pour proposer une chorale éphémère où se mêlent l'univers de Miyazaki, un chant traditionnel japonais et un morceau plus actuel issu d'un animé.

**SAM 24 FEV** LES MOUTIERS EN RETZ • 11h • BIBLIOTHÈQUE RAYMOND DEVOS • Gratuit

**SAM 24 FEV** PORNIC • 14h • MÉDIATHÈQUE ARMEL-DE-WISMES • Gratuit

**SAM 24 FEV** LA PLAINE SUR MER • 16h • MÉDIATHÈQUE JOSEPH ROUSSE • Gratuit

**SAM 9 MAR** S' HILAIRE DE CHALÉONS • 18h • SALLE DU TILLEUL

Lors de la soirée japonaise de EN C<sup>IE</sup> DES SALTIMBANQUES • 50 € • Voir page 18

**SAM 16 MAR** CHAUMES EN RETZ • 20h30 • SALLE ELLIPSE

En première partie du concert de MAÏA BAROUH • 5 à 14 € • Voir page 12

**SAM 23 MAR** S<sup>TE</sup> PAZANNE • 17h30 & 20h30 • THÉÂTRE MUNICIPAL PAZENAIS

En première partie du Grand Rendez-Vous avec NELLYLA & LES ÉCOLES DE MUSIQUE • 7 € • Voir page 4

**SAM 30 MAR** LEGÉ • 14h45 • CENTRE CULTUREL SAINT-MICHEL

En première partie du Grand Rendez-Vous avec FAN SERVICE & LES ÉCOLES DE MUSIQUE • 7 € • Voir page 5

**SAM 6 AVR** BOUAYE • 11h • MÉDIATHÈQUE MUNICIPALE DE BOUAYE • Gratuit

**DIM 14 AVR** S' BREVIN • 16h & 18h30 • SALLE ÉTOILE DE JADE

En première partie du Grand Rendez-Vous avec MAÏA BAROUH & LES ÉCOLES DE MUSIQUE • 7 € • Voir page 6

SAM 23 MARS • S<sup>TE</sup> PAZANNE



© Nellyla

## NELLYLA & LES ÉLÈVES DES ÉCOLES DE MUSIQUE

LES HAÏKUS DE MON GRAND-PÈRE



MUSIQUE

Nellyla est compositrice et multi-instrumentiste. Chanter ses origines est ce qui l'habite quand elle souffle les haïkus de son grand-père avec sa voix construite de poussières d'ange.

Après plusieurs rencontres et répétitions, Nellyla et les quelques 120 élèves des écoles de musique partageront la scène et nous feront voyager à travers la poésie des haïkus de son grand-père. Une véritable aventure collective et artistique !

Chaque concert sera précédé de la **chorale Errances**.

17h30 & 20h30 • THÉÂTRE MUNICIPAL PAZANAIS • 7 €

Collectif Spectacles en Retz / Commune de S<sup>e</sup> Pazanne  
Réservation : [billetweb.fr/grands-rdv-errances-2024](http://billetweb.fr/grands-rdv-errances-2024)  
Informations : 02 40 31 73 67 • [contact@spectacles-en-retz.com](mailto:contact@spectacles-en-retz.com)

4



SAM 30 MARS • LEGÉ



© DR

## FAN SERVICE & LES ÉLÈVES DES ÉCOLES DE MUSIQUE

MUSIQUE

Fan Service propose une plongée dans l'univers des animés et des mangas qui depuis 50 ans peuplent nos enfances.

Fan Service est un quintette cuivré de joyeux geeks qui s'approprient les codes de la pop culture nippone avec espièglerie et nous la livre pour notre plus grand plaisir regressif. Lors de cette après-midi retrouvez quatre propositions : la **chorale Errances**, un concert des **élèves de l'École de Musique Sud Retz Atlantique**, un quiz musical et un concert de **Fan Service** accompagné des élèves.

14h45 • CENTRE CULTUREL SAINT-MICHEL • 7 €

École de musique Sud Retz Atlantique / Collectif Spectacles en Retz  
Réservation : [billetweb.fr/grands-rdv-errances-2024](http://billetweb.fr/grands-rdv-errances-2024)  
Informations : 02 40 31 73 67 • [contact@spectacles-en-retz.com](mailto:contact@spectacles-en-retz.com)

5



© Tiago Le Meurs



## MAÏA BAROUH & LES ÉLÈVES DES ÉCOLES DE MUSIQUE



### MUSIQUE

Entre chants ancestraux japonais et rap, électro et musique du monde, entre des impros de flûte et de la pop, la musique de Maïa Barouh est profondément métissée, exigeante et transversale.

Près de 80 élèves d'écoles de musique du Pays de Retz (orchestres à vent, big band, chant et danse) et Maïa Barouh proposeront deux fois une heure de concert entre tradition et modernité.

Chaque concert est précédé de la chorale Errances.



**16h & 18h • SALLE ÉTOILE DE JADE • 7 €**

Collectif Spectacles en Retz / Commune de S<sup>t</sup> Brevin

Réservation : [billetweb.fr/grands-rdv-errances-2024](http://billetweb.fr/grands-rdv-errances-2024)

Informations : 02 40 31 73 67 • [contact@spectacles-en-retz.com](mailto:contact@spectacles-en-retz.com)



© DR

## ONGAKU NO SAISEI

L'OPINIÂTRE PRINTEMPS

### LECTURE MUSICALE

Le Japon, terre ancestrale des samourais, îles aux traditions culturelles fortes, eldorado technologique et richesse littéraire, il n'en fallait pas plus pour que l'Opiniâtre Printemps s'attelle à vous faire découvrir cette région du monde. Préparez-vous à sentir la caresse florale des sakuras, à être emporté dans des combats dantesque de mangas, à vous imprégner du kabuki et du bunraku, ou à méditer à la simple énonciation d'un haïku...

**VEN 16 FEV** **PORNIC • 20h • MÉDIATHÈQUE ARMEL-DE-WISMES**

Gratuit sur réservation • Médiathèque Armel-de-Wismes / Collectif SeR • 02 40 82 65 90 • [billetweb.fr/pro/mediapornic](http://billetweb.fr/pro/mediapornic)

**SAM 17 FEV** **CHAUMES EN RETZ • 10h30 • BIBLIOTHÈQUE LE MARQUE-PAGE - CHÉMÉRÉ**

Gratuit sur réservation • Bibliothèque Le Marque-Page / Collectif SeR • 07 64 61 84 32 • [bibliotheques-chaumesenretz.fr](http://bibliotheques-chaumesenretz.fr)

**MER 21 FEV** **LA BERNIERE EN RETZ • 19h30 • LIBRAIRIE L'EMBEILLIE**

Gratuit • L'Embellie / Collectif SeR • 02 40 82 48 04

**SAM 2 MAR** **S<sup>T</sup> HILAIRE DE CHALÉONS • 10h30 • BIBLIOTHÈQUE LES MOTS PASSANTS**

Gratuit • Bibliothèque Les Mots Passants / Collectif SeR • 02 40 31 73 30 • [bibliotheque.saint-hilaire-de-chaleons.fr](http://bibliotheque.saint-hilaire-de-chaleons.fr)

**SAM 2 MAR** **LA PLAINE SUR MER • 16h • MÉDIATHÈQUE JOSEPH ROUSSE**

Gratuit • Médiathèque Joseph Rousse / Collectif SeR • 02 51 74 81 92 • [mediatheque.laplainesurmer.fr](http://mediatheque.laplainesurmer.fr) (rubrique "ça bouge !")

**MER 13 MAR** **LA MONTAGNE • 20h • MÉDIATHÈQUE YVES ET RAYMOND GAUDIN**

Gratuit • Médiathèque Yves et Raymond Gaudin / Collectif SeR • 02 40 65 66 24 • [mediatheque-lamontagne.org](http://mediatheque-lamontagne.org)

**VEN 29 MAR** **BOUAYE • 20h • MÉDIATHÈQUE MUNICIPALE DE BOUAYE**

Gratuit • Médiathèque municipale de Bouaye / Collectif SeR • 02 40 32 63 03 • [mediatheque.bouaye.fr](http://mediatheque.bouaye.fr)

**SAM 30 MAR** **LES MOUTIERS EN RETZ • 18h • BIBLIOTHÈQUE RAYMOND DEVOS**

Gratuit • Bibliothèque Raymond Devos / Collectif SeR • 06 21 87 03 65



© La Hulotte

## LA HULOTTE



LECTURES

La Hulotte, lectrice publique, a imaginé des lectures sur le thème du Japon spécialement pour le festival Errances. Deux d'entre elles sont à retrouver chez des bibliothèques et médiathèques partenaires.

### 怪談 K Aidan, VEILLÉE HORRIFIQUE

Apparu à l'époque Edo, il existe au Japon un jeu ancien appelé Hyakumonogatari kaidankai. À la nuit tombée, les participant-e-s se rassemblaient pour se raconter des histoires terrifiantes de yokais et de yureis. À la fin de chaque histoire, une bougie était éteinte. On raconte que la dernière lumière ayant été soufflée, les esprits se manifestaient... Venez prendre place dans le cercle, La Hulotte vous invite à une veillée horrifique, à la rencontre des êtres fantastiques qui peuplent les histoires populaires japonaises. À travers la lecture de ces récits, elle vous fera parcourir les routes et les forêts du Japon.

### VEN 1<sup>ER</sup> MAR LA PLAINE SUR MER • 18h • MÉDIATHÈQUE JOSEPH ROUSSE

Gratuit • Dès 13 ans • Médiathèque Joseph Rousse / Association Voix Sauvages / Collectif SeR  
02 51 74 81 92 • [mediatheque.laplainesurmer.fr](mailto:mediatheque.laplainesurmer.fr) (rubrique "ça bouge !")

### VEN 8 MAR BOUAYE • 20h • MÉDIATHÈQUE MUNICIPALE DE BOUAYE

Gratuit sur réservation • Dès 13 ans • Médiathèque municipale de Bouaye / Association Voix Sauvage / Collectif SeR  
02 40 32 63 03 • [mediatheque.bouaye.fr](http://mediatheque.bouaye.fr)

### AU PAYS DES GRUES

À partir de la lecture de deux albums jeunesse, les enfants hiverneront sur l'île d'Hokkaido, ils traverseront les ponts en bois qui relient les villages, franchiront les montagnes et les forêts et chemineront dans les plaines du Kanto pour sauver les grues, ces oiseaux emblématiques de l'archipel.

### MER 20 MAR S<sup>T</sup> HILAIRE DE CHALÉONS • 10h30 • BIBLIOTHÈQUE LES MOTS PASSANTS

Gratuit • Dès 4 ans • Bibliothèque Les Mots Passants / Association Voix Sauvages • 02 40 31 73 30  
[bibliotheque.saint-hilaire-de-chaleons.fr](http://bibliotheque.saint-hilaire-de-chaleons.fr)



© Thomas Charrier

## LA FORÊT MILLÉNAIRE

WAÏ WAÏ



BD CONCERT

Suite au divorce de ses parents et à la maladie de sa mère, Wataru est accueilli par ses grands-parents à la montagne. Pour le jeune tokyoïte, cette nouvelle vie à la campagne est un bouleversement. Il découvre sa nouvelle école, son nouvel environnement. La forêt en particulier l'impressionne et semble lui communiquer une force presque surnaturelle, venue du fond des âges... Un spectacle sensible, une invitation à une balade suspendue dans le temps, d'après le manga inachevé de Jirô Taniguchi.

Erwan Martinerie : violoncelle, Yannis Quillaud : guitare, claviers, Laurent Duflanc : basse, Sébastien Bouclé : création vidéo, Dékalage : production.

Il existe 2 formats pour ce spectacle : l'un en salle de spectacle (S) avec une immersion vidéo et l'autre en bibliothèque (B) avec 50 exemplaires de la BD à disposition du public.

### S VEN 16 FEV ROUANS • 20h30 • SALLE CŒUR EN SCÈNE

De 7 à 14 € • Ville de Rouans • 02 40 64 18 52 • [spectacles@rouans.fr](mailto:spectacles@rouans.fr)

### B MER 21 FEV S<sup>T</sup> PÈRE EN RETZ • 16h30 • MÉDIATHÈQUE LIVRES Y MÉDIAS

Gratuit • Médiathèque Livres y Médias • 02 40 21 78 27 • [mediatheque@saintpereenretz.fr](mailto:mediatheque@saintpereenretz.fr)

### S JEU 22 FEV S<sup>T</sup> JEAN DE BOISEAU • 20h30 • LES PIERRES BLANCHES

De 0 à 10 € • Ville de S<sup>t</sup> Jean de Boiseau • 02 40 65 61 00 • [accueil@saintjeandeboiseau.fr](mailto:accueil@saintjeandeboiseau.fr)

### B VEN 23 FEV PORNIC • 20h • MÉDIATHÈQUE ARMEL-DE-WISMES

Gratuit sur réservation • Médiathèque Armel-de-Wismes • 02 40 82 65 90 • [billetweb.fr/pro/mediapornic](http://billetweb.fr/pro/mediapornic)

### B SAM 9 MAR LEGÉ • 11h • BIBLIOTHÈQUE DE LEGÉ

Gratuit • Réseau des bibliothèques de Sud Retz Atlantique • 02 28 21 62 20 • [bibliotheque@ville-lege44.fr](http://bibliotheque@ville-lege44.fr)

Retrouvez l'exposition *La Forêt Millénaire* dans trois bibliothèques partenaires : Legé, S<sup>t</sup> Jean de Boiseau et S<sup>te</sup> Pazanne (voir page 35).

SAM 17 FEVRIER • GENESTON



FAMILIAL • DÈS 3 ANS

© DR

## L'ÉPOPÉE DE MOMOTARO

C<sup>IE</sup> FILOU



THÉÂTRE

L'épique épopée de l'enfant né d'une pêche qui sauva son village.

Les Oni, des ogres sans merci, sèment la terreur et volent tous les trésors du village de Momotaro. Il part à l'aventure pour les affronter.

En chemin, il rencontre Inu le chien, Kidji l'oiseau et Saru le singe, qui deviendront ses compagnons de voyage, et ses amis pour la vie.

10h30 • SALLE DE LA CHARMILLE  
GRATUIT SUR RÉSERVATION

Bibliothèque Les Mots Passants  
02 40 26 18 83 • geneston.bibenligne.fr

DIM 18 FEVRIER • PORNIC



TOUT PUBLIC

© DR

## CUIVRES EN ESTUAIRE

GEOFFROY TAMISIER  
& LES ÉCOLES DE MUSIQUE

MUSIQUE

Ce projet est l'aboutissement d'un travail mené par le trompettiste et compositeur nantais Geoffroy Tamisier avec les élèves des classes de cuivres.

Venez écouter les œuvres qu'ils ont préparées : un répertoire, une création et des improvisations.

Ce projet réunit une centaine d'élèves de 1<sup>er</sup> cycle des classes de cuivres des conservatoires et écoles de musique du réseau Estuaire.

16h • VAL S<sup>T</sup> MARTIN  
ENTRÉE LIBRE

Ville de Pornic / Conservatoire de S<sup>t</sup> Nazaire / Écoles de musique de Sud Estuaire, Pornic, Pontchâteau, Cap Atlantique et S<sup>te</sup> Pazanne • 02 40 82 47 64

10

MER 21 FEVRIER • S<sup>T</sup> JEAN DE BOISEAU



DÈS 2 ANS

© DR

## DANS MON FUROSHIKI

AURÉLIE LE MAREC



THÉÂTRE

Une lecture animée en kamishibai de l'album jeunesse *Dans mon furoshiki* d'Aurélie Le Marec, illustré par Sayaka Abé. Grâce à Anouk et ses amis, découvrons quelques utilisations du furoshiki, cet art simple du pliage japonais qui permet, avec un bout de tissu, de transporter tout ce que l'on souhaite.

11h • MÉDIATHÈQUE EDMOND-BERTREUX  
GRATUIT SUR RÉSERVATION

Médiathèque Edmond-Bertreux  
02 40 32 97 31 • mediatheque-saintjeandeboiseau.net

11

MER 28 FEVRIER • PORNIC



DÈS 4 ANS

© DR

## UN PETIT SAMOURAÏ

MAIS UN SAMOURAÏ QUAND MÊME  
NATACHA MATTENET-FLECNIAKOSKA

THÉÂTRE

Cette histoire s'inspire d'un conte japonais très ancien. L'histoire d'un petit garçon qui n'est pas plus grand qu'un pouce ! Du monde extérieur, il ne connaît rien, mais sa curiosité va le pousser à découvrir le monde.

11h • MÉDIATHÈQUE ARMEL-DE-WISMES  
GRATUIT SUR RÉSERVATION

Médiathèque Armel-de-Wismes  
02 40 82 65 90 • mediatheque-pornic.fr



JEU 29 FEVRIER • PORNIC



DÈS 7 ANS

© Sophie Lavaur

## MATSURI CONTES DES FÊTES JAPONAISES C<sup>IE</sup> BALABOLKA

THÉÂTRE

Stéphane Ferrandez, conteur et performeur de rakugo (contes traditionnels humoristiques), entrainera petite-s et grand-es dans un voyage au Japon à travers une galerie d'histoires pleines de fantaisie.

Une manière ludique de transmettre un art du conte japonais né il y a près de quatre cents ans et enseigné par les maîtres d'Osaka !



15h30 • AMPHITHÉÂTRE THOMAS  
NARCEJAC • 7 €

Pornic Agglo Pays de Retz  
02 51 74 07 16 • [www.pornicagglo.fr](http://www.pornicagglo.fr)

12

SAM 16 MARS • CHAUMES EN RETZ



TOUT PUBLIC

© Audric Larose

## MAÏA BAROUH & DJ SET

MUSIQUE

Entre chants ancestraux japonais et rap, électro et musique du monde, entre des impros de flûte et de la pop, la musique de Maïa Barouh est profondément métissée, exigeante, transversale, et vacille entre racines et modernité.

L'une de ses particularités est sa grande technique vocale, largement inconnue, provenant d'une île au sud du Japon que Maïa associe à sa flûte traversière.

En première partie du concert, retrouvez la chorale Errances. La soirée se clôture par un un dj set.

20h30 • SALLE ELLIPSE • 5 à 14 €

Ville de Chaumes en Retz  
02 40 21 30 11 • [contact.ecvl@chaumesenretz.fr](mailto:contact.ecvl@chaumesenretz.fr)

SAM 23 MARS • ST COLOMBAN



DÈS 3 ANS

© DR

## MUKASHI BANASHI C<sup>IE</sup> FILOU

THÉÂTRE

Les *Mukashi Banashi*, qui signifie "Contes d'autrefois", sont issus du folklore japonais et ont traversé les âges et l'espace pour arriver jusqu'en Occident.

C'est dans son castelet – nommé "Butai" – placé à l'arrière de son vélo, qu'apparaissent les planches illustrées, que le narrateur fait défiler au fur et à mesure des histoires qu'il conte.

Au programme, trois contes traditionnels japonais : *Le Lièvre blanc d'Inaba*, *Momotarô* et *Urashima Taro*.

10h30 • BIBLIOTHÈQUE AU JARDIN  
DES HISTOIRES • GRATUIT

Bibliothèque Au Jardin des Histoires  
02 40 33 62 17 • [stcolomban.bibenligne.fr](http://stcolomban.bibenligne.fr)

13

# 放浪 日本 散歩





## LECTURES

### **DU 17 FEV AU 21 MAR** AUTOUR DE KATSUMI KOMAGATA

**BOUAYE** • Aux horaires habituels d'ouverture • **MÉDIATHÈQUE MUNICIPALE DE BOUAYE**

Le designer et graphiste japonais Katsumi Komagata s'est lancé dans la création de livres pour enfants après la naissance de sa fille, avec l'idée d'un livre-objet qui serait une façon d'instaurer une relation ludique avec un tout petit, d'attirer son attention, de stimuler et discerner ses réactions face aux formes et aux couleurs.

Gratuit • Tout public, dès 1 an • Médiathèque municipale de Bouaye • 02 40 32 63 03

### **MER 21 FEV** HEURE DU CONTE

**LES MOUTIERS EN RETZ** • 15h • **BIBLIOTHÈQUE RAYMOND DEVOS**

Sabine, à l'aide du butai, lira plusieurs histoires en lien avec le Japon pour des enfants de 2 à 10 ans.

Gratuit • 2-10 ans • Bibliothèque Raymond Devos • 06 21 87 03 65

### **MER 21 FEV** L'HEURE DE L'HISTOIRE

**MACHECOUL S' MÈME** • 15h • **ESPACE DE RETZ**

30 minutes de lectures suivies de 30 minutes d'activités manuelles pour les enfants, temps accompagnés par des membres de l'École de musique Sud Retz Atlantique pour allier histoires et musique.

Gratuit • 4-8 ans • Bibliothèque La Virgule / EMSRA • 02 40 31 47 61 • bibliotheque@machecoul.fr

### **SAM 24 FEV** CONTES SUR LE JAPON • M. JOE CUGNET

**PORNIC** • 10h30 • **MÉDIATHÈQUE ARMEL-DE-WISMES**

Une lecture de contes sur le Japon pour les petites et grandes de M. Joe Cugnet, une petite conteuse.

Gratuit • Dès 5 ans • Médiathèque Armel-de-Wismes • 02 40 82 65 90 • mediatheque-pornic.fr

### **MER 28 FEV** BALADE AU PAYS DU SOLEIL LEVANT • ASSOCIATION AILE

**LA MONTAGNE** • 11h • **MÉDIATHÈQUE YVES ET RAYMOND GAUDIN**

L'association Aile vous invite à ouvrir grand vos oreilles pour écouter des contes et histoires sur ce magnifique et mystérieux pays qu'est le Japon.

Gratuit • Dès 4 ans • Médiathèque Yves et Raymond Gaudin • 02 40 65 66 24 • mediatheque-lamontagne.org

### **JEU 29 FEV** HEURE DU CONTE

**LA BERNERIE EN RETZ** • 10h30 • **BIBLIOTHÈQUE OLYMPE DE GOUGES**

Une heure pour rêver ! Conte japonais, Kamishibai, suivi d'une animation origami.

Gratuit sur réservation • 3-5 ans • Bibliothèque Olympe de Gouges • 02 44 06 25 89 • mabib.fr/biblioclub-labernerie

### **VEN 1<sup>ER</sup> MAR** PRÉSENTATION DE MANGAS

**GENESTON** • 19h • **BIBLIOTHÈQUE LES MOTS PASSANTS**

La librairie spécialisée Les 3 Mondes présente différents titres à connaître. Achat sur place possible.

Entrée libre • Tout public • Bibliothèque Les Mots Passants / Librairie Les 3 Mondes • 02 40 26 18 83 • geneston.bibenligne.fr

### **VEN 1<sup>ER</sup> MAR** CONTE JAPONAIS

**LES MOUTIERS EN RETZ** • 10h • **BIBLIOTHÈQUE RAYMOND DEVOS**

Une découverte de contes facétieux, merveilleux ou de sagesse issus de la tradition orale japonaise.

Gratuit • Dès 6 ans • Bibliothèque Raymond Devos • 06 21 87 03 65

### **SAM 2 MAR** BALADE AU PAYS DU SOLEIL LEVANT • ASSOCIATION AILE

**S<sup>T</sup> JEAN DE BOISEAU** • 11h • **MÉDIATHÈQUE EDMOND-BERTREUX**

L'association Aile vous invite à ouvrir grands vos oreilles pour écouter des contes et histoires sur ce magnifique et mystérieux pays qu'est le Japon.

Gratuit sur réservation • Dès 3 ans • Médiathèque Edmond-Bertreux • 02 40 32 97 31 • mediatheque-saintjeandeboiseau.net

### **JEU 7 MAR** BÉBÉS-LECTEURS AU JAPON

**S<sup>T</sup> HILAIRE DE CHALÉONS** • 10h • **BIBLIOTHÈQUE LES MOTS PASSANTS**

Séance de bébés-lecteurs spécial Japon : des comptines, des chansonnettes et des lectures avec le kamishibai.

Gratuit • 0-3 ans • Bibliothèque Les Mots Passants • 02 40 31 73 30 • bibliotheque.saint-hilaire-de-chaleons.fr

### **JEU 7 MAR** HEURE DU CONTE

**LA BERNERIE EN RETZ** • 10h30 • **BIBLIOTHÈQUE OLYMPE DE GOUGES**

Une heure pour rêver ! Conte japonais, Kamishibai, suivi d'une animation origami.

Gratuit sur réservation • 6-8 ans • Bibliothèque Olympe de Gouges • 02 44 06 25 89 • mabib.fr/biblioclub-labernerie

### **VEN 8 MAR** LES P'TITES HISTOIRES SOUS LES CERISIERS

**LA MONTAGNE** • 10h30 • **MÉDIATHÈQUE YVES ET RAYMOND GAUDIN**

Lectures d'albums de contes et autres histoires pour partir au pays du soleil levant. Animé par les bénévoles de la médiathèque.

Gratuit • Tout public • Médiathèque Yves et Raymond Gaudin • 02 40 65 66 24 • mediatheque-lamontagne.org

### **SAM 9 MAR** AUTOUR DE KATSUMI KOMAGATA : ATELIER DÉCOUVERTE

**BOUAYE** • 10h30 • **MÉDIATHÈQUE MUNICIPALE DE BOUAYE**

Description : voir page précédente. Nous vous proposons de découvrir l'univers de l'artiste à l'occasion de cet atelier-lecture familial - parent-enfant, en écoutant, manipulant et touchant.

Gratuit sur réservation • Tout public, dès 1 an • Médiathèque municipale de Bouaye • 02 40 32 63 03 • mediatheque.bouaye.fr

### **MER 13 MAR** LES P'TITES HISTOIRES SOUS LES CERISIERS

**BOUAYE** • 10h45 • **MÉDIATHÈQUE MUNICIPALE DE BOUAYE**

Lectures d'albums de contes et autres histoires pour partir au pays du soleil levant. Animé par les bénévoles de la médiathèque.

Gratuit • Dès 5 ans • Médiathèque municipale de Bouaye • 02 40 32 63 03 • mediatheque.bouaye.fr

### **MER 13 MAR** AUTOUR DE KATSUMI KOMAGATA : ATELIER DÉCOUVERTE

**GENESTON • 17h • BIBLIOTHÈQUE LES MOTS PASSANTS**

Description : voir page 14.

Gratuit sur réservation • Dès 6 ans • Bibliothèque Les Mots Passants • 02 40 26 18 83 • geneston.bibenligne.fr

### **VEN 15 MAR** AUTOUR DE KATSUMI KOMAGATA : ATELIER DÉCOUVERTE

**GENESTON • 18h • BIBLIOTHÈQUE LES MOTS PASSANTS**

Description : voir page 14.

Gratuit sur réservation • Dès 6 ans • Bibliothèque Les Mots Passants • 02 40 26 18 83 • geneston.bibenligne.fr

### **MER 20 MAR** KAMISHIBAI JAPON

**PORNIC • 10h30 • MÉDIATHÈQUE ARMEL-DE-WISMES**

Lecture de kamishibai sur le thème des contes traditionnels japonais.

Gratuit sur réservation • Dès 5 ans • Médiathèque Armel-de-Wismes • 02 40 82 65 90 • billetweb.fr/pro/mediapornic

### **MER 27 MAR** CONTES MUSIQUE ET PETITES BRIOCHES "JAPON"

**PORNIC • 15h30 • MÉDIATHÈQUE ARMEL-DE-WISMES**

Contes et musiques gourmands sur le Japon.

Gratuit • Tout public • Médiathèque Armel-de-Wismes / École de musique de Pornic • 02 40 82 65 90 • mediatheque-pornic.fr

### **MER 3 AVR** LES P'TITES HISTOIRES SOUS LES CERISIERS

**BOUAYE • 10h45 • MÉDIATHÈQUE MUNICIPALE DE BOUAYE**

Lectures d'albums de contes et autres histoires pour partir au pays du soleil levant. Animé par les bénévoles de la médiathèque.

Gratuit • Dès 5 ans • Médiathèque municipale de Bouaye • 02 40 32 63 03 • mediatheque.bouaye.fr

### **MER 3 AVR** LECTURE DE KAMISHIBAI

**CORCOUÉ SUR LOGNE • 10h • PARC DE JEUX DE CORCOUÉ**

En cette période de retour du printemps, les bénévoles de la bibliothèque s'installeront hors les murs pour lire des histoires sous forme de kamishibai.

Gratuit • Dès 3 ans • Bibliothèque Place aux Livres • 02 40 05 87 28 • laplaceauxlivres@gmail.com

### **VEN 5 AVR** KAMISHIBAI JAPON

**CORCOUÉ SUR LOGNE • 16h30 • BIBLIOTHÈQUE PLACE AUX LIVRES**

À l'heure de la sortie de l'école, les bénévoles liront des histoires sous forme de kamishibai, cette technique inspirée des conteurs ambulants japonais.

Gratuit • Dès 3 ans • Bibliothèque Place aux Livres • 02 40 05 87 28 • laplaceauxlivres@gmail.com



### **DU 17 FEV AU 16 MAR • S<sup>T</sup> BREVIN**



© Roméo A.

**PUBLIC : SELON PROGRAMME**

## UN MOIS D'ESCAPADE JAPONAISE

ÉVÈNEMENT

Pendant un mois, la médiathèque Jules Verne se met à l'heure japonaise.

Au hasard des rendez-vous, des ateliers et des espaces aménagés, découvrez ce qui fait tradition au Japon mais aussi ce qui émerge avec éclat.

Des sushis au kokedama en passant par les haïkus ou le sumi-e sans oublier la cérémonie du thé.

Programme détaillé sur le site de la médiathèque.



**MÉDIATHÈQUE JULES VERNE**

Médiathèque Jules Verne  
02 40 27 45 80 • mediatheque.saint.brevin.fr

### **MAR 27 FEVRIER • LA MONTAGNE**



© JapaNantes

**TOUT PUBLIC**

## GOLDEN CHANCE COSPLAY

ÉVÈNEMENT

Cette animation créée en partenariat avec l'association Japan Party est une invitation à la fête pour les visiteur-euses costumées.

Des tickets d'or seront distribués à toutes les personnes déguisées, qui auront l'opportunité de défiler sur scène sur une musique choisie aléatoirement et ainsi improviser : musique épique, de combat, traditionnelle, pop ou ringarde, seule la chance définit la musique. Aux participant-es de prouver leur talent en improvisation.

**16h30 • MÉDIATHÈQUE YVES ET RAYMOND GAUDIN • GRATUIT SUR RÉSERVATION**

Médiathèque Yves et Raymond Gaudin /  
Japan Spirit Event • 02 40 65 66 24  
mediatheque-lamontagne.org

MER 6 MARS • FROSSAY



11-18 ANS

© DR

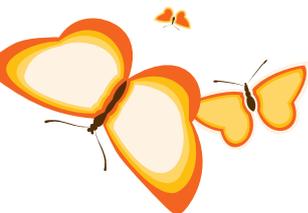
## JAPAN FROSS'DAY

ÉVÈNEMENT

Après-midi festive sur la culture japonaise organisée par et pour des jeunes.

Ateliers : danse J Pop et Wa Jutsu.

Espaces libres : lecture et troc de mangas, origami, jeux de société, dessin manga, espace geek (animés, jeux vidéos, karaoké, blind test) et combat de sumo.



14h • RUE DU JAUNAI  
ESPACES GRATUITS ET ATELIERS PAYANTS

Maison pour tous / Pornic Agglo  
07 67 36 21 55

18

SAM 9 MARS • S<sup>T</sup> HILAIRE DE CHALÉONS



TOUT PUBLIC

© Sora Sagano

## SOIRÉE JAPONAISE

ÉVÈNEMENT

La soirée débutera par une présentation d'Aïkido (Jérôme Marchand) et la restitution de la chorale Errances, s'ensuivra un apéritif. Puis, un repas festif japonais préparé par un traiteur de Villeneuve en Retz sera servi par les membres de l'association.

Au cours du repas, vous pourrez apprécier du théâtre Bunraku (Sheila Maeda) et des chants en japonais et en français accompagnés par Maiko Yoshiyoka, direction musicale de Christel Patey.



18h • SALLE DU TILLEUL • 50 €

En C<sup>e</sup> des Saltimbanques • 02 40 31 73 99  
ecdsaltimbanques.wixsite.com/saltimbanques

SAM 23 MARS • S<sup>T</sup> BREVIN



DÈS 7 ANS

© DR

## CINÉJADE GAMING SHOW

ÉVÈNEMENT

Événement Gaming et Esport : pour cette 2<sup>e</sup> édition, le Cinéjade Gaming Show est de retour et est aux couleurs du Japon !

Par sa culture richement imaginative, le Japon est devenu un géant incontournable du jeu vidéo.

Un espace d'animations est proposé en accès libre dans le hall d'entrée avec des bornes d'arcade, des simulateurs de conduite, des espaces jeux dernière génération, un tournoi Esport en salle pour les gamers avec différents jeux et un espace sur scène dédié à la retransmission en live sur Twitch.

10h • CINÉJADE • 8 €

Cinéjade  
02.10.27.24.32 • [saint-brevin.com](http://saint-brevin.com)

SAM 23 MARS • S<sup>T</sup> BREVIN



TOUT PUBLIC

© DR

## MOSHI-MOSHI

ÉVÈNEMENT

Moshi-Moshi est un festival des cultures "pop" et traditionnelles japonaises.

Cet événement familial, organisé par des passionné-es, est programmé en lien étroit avec le Gaming Show de S<sup>t</sup> Brevin qui se déroule le même jour. Artistes, exposant-es, artisan-es, associations, éditeur-ices, dynamiseront cette journée.

Au programme : concert, karaoké, expositions, démonstrations, dédicaces, concours cosplay, shooting photos, dégustations, jeux... avec des participations surprises.

10h • SALLE DE L'ÉTOILE DE JADE  
TARIFS : voir sur [saint-brevin.fr](http://saint-brevin.fr)

Le Son'Art / Mairie de S<sup>t</sup> Brevin les Pins  
02 40 27 25 26 / 06 50 83 18 53 • [cc-sudestuaire.fr](http://cc-sudestuaire.fr)

19



**SAM 24 FEV MON VOISIN TOTORO** • HAYAO MIYAZAKI • 1988 • VF  
**LA BERNERIE EN RETZ** • 16h30 • **CINÉMA JEANNE D'ARC**

Deux petites filles viennent s'installer avec leur père dans une grande maison à la campagne afin de se rapprocher de l'hôpital où séjourne leur mère. Elles vont découvrir l'existence de créatures merveilleuses, mais très discrètes, les totoros. Le totoro est une créature rare et fascinante, un esprit de la forêt. Il se nourrit de glands et de noix. Il dort le jour, mais les nuits de pleine lune, il aime jouer avec des ocarinas magiques. Il peut voler et est invisible aux yeux des humains. Il existe trois totoros : O Totoro (gros), Chu Totoro (moyen) et Chili Totoro (petit).

Tarifs du cinéma • Dès 6 ans • Bibliothèque Olympe de Gougues & Cinéma Jeanne d'Arc • 02 44 06 25 89 • mabib.fr/biblioclub-labernerie



**DIM 25 FEV LES DÉLICES DE TOKYO** • NAOMI KAWASE • 2016 • VOSTF  
**LA BERNERIE EN RETZ** • 14h • **CINÉMA JEANNE D'ARC**

Les dorayakis sont des pâtisseries traditionnelles japonaises qui se composent de deux pancakes fourrés de pâte de haricots rouges confits, "AN". Tokue, une femme de 70 ans, va tenter de convaincre Sentaro, le vendeur de dorayakis, de l'embaucher. Tokue a le secret d'une pâte exquise et la petite échoppe devient un endroit incontournable...

Tarifs du cinéma • Tout public  
 Bibliothèque Olympe de Gougues / Cinéma Jeanne d'Arc  
 02 44 06 25 89 / 02 40 64 60 92 • mabib.fr/biblioclub-labernerie



**MAR 27 FEV CINÉ SURPRISE**

**CHAUMES EN RETZ** • 16h30 • **BIBLIOTHÈQUE DE L'AQUEDUC - ARTHON**

Un moment privilégié pour découvrir un film d'animation japonais.

Gratuit sur réservation • Dès 4 ans • Bibliothèque de L'Aqueduc - Arthon • 07 64 61 84 32 • bibliotheque@chaumesenretz.fr

**MER 28 FEV CINÉ SURPRISE**

**BOUAYE** • 15h • **MÉDIATHÈQUE MUNICIPALE DE BOUAYE**

Séance ciné "surprise" spécial manga.

Gratuit • Dès 4 ans • Médiathèque municipale de Bouaye • 02 40 32 63 03 • mediatheque.bouaye.fr



**JEU 29 FEV CINÉ-GOÛTER**

**ST HILAIRE DE CHALÉONS** • 14h • **BIBLIOTHÈQUE LES MOTS PASSANTS**

Rendez-vous pour partager un moment convivial autour d'un goûter et la découverte d'un film d'animation japonais.

Gratuit • Dès 4 ans • Bibliothèque Les Mots Passants • 02 40 31 73 30 • bibliotheque.saint-hilaire-de-chaleons.fr

**MER 6 MAR CINÉ SURPRISE**

**BOUAYE** • 15h • **MÉDIATHÈQUE MUNICIPALE DE BOUAYE**

Séance ciné "surprise" spécial manga

Gratuit • Dès 10 ans • Médiathèque municipale de Bouaye • 02 40 32 63 03 • mediatheque.bouaye.fr

**MER 6 MAR PROJECTION COURT MÉTRAGE** • GAFFERTAPE PROD

**MACHECOUL ST MÈME** • 15h • **BIBLIOTHÈQUE LA VIRGULE**

Les membres de Gaffertape Prod sont des jeunes de la région partis faire des études de cinéma. Ils projèteront un film d'une quinzaine de minutes présentant leur passion pour le travail d'Hayao Miyazaki, réalisateur d'animés japonais incontournables comme *Totoro*, *Le Château Ambulant* ou encore *Le Voyage de Chihiro*. Le diffusion sera suivie d'une discussion avec les cinéastes.

Gratuit • Dès 11 ans • Bibliothèque La Virgule • 02 40 31 47 61 • bibliotheque@machecoul.fr



**VEN 8 MAR LE SOMMET DES DIEUX** • PATRICK IMBERT • 2021

**PORNIC** • 18h • **CINÉ TOILE DE RETZ**

À Katmandou, le reporter japonais Fukamachi croit reconnaître Habu Jōji, cet alpiniste que l'on pensait disparu depuis des années. Il semble tenir entre ses mains un appareil photo qui pourrait changer l'histoire de l'alpinisme. Et si George Mallory et Andrew Irvine étaient les premiers hommes à avoir atteint le sommet de l'Everest, le 8 juin 1924 ? Seul le petit Kodak Vest Pocket avec lequel ils devaient se photographier sur le toit du monde pourrait livrer la vérité. Projection précédée d'une présentation du manga éponyme de Jirō Taniguchi.

Tarifs du cinéma • Tout public • Médiathèque Armel-de-Wismes  
 02 40 82 65 90 • mediatheque-pornic.fr

**MER 20 MAR CINÉ-GOÛTER**

**LA PLAINE SUR MER** • 15h30 • **MÉDIATHÈQUE JOSEPH ROUSSE**

Rendez-vous pour partager un moment convivial autour d'un goûter et la découverte d'un film d'animation japonais.

Gratuit • Dès 6 ans • Médiathèque Joseph Rousse • 02 51 74 81 92 • mediatheque.laplainesurmer.fr (rubrique "ça bouge !")



**JEU 21 MAR UNE AFFAIRE DE FAMILLE** • HIROKAZU KORE-EDA • 2018 • VOSTF

**LA BERNERIE EN RETZ** • 20h30 • **CINÉMA JEANNE D'ARC**  
 Palme d'Or - Festival de Cannes 2018

Au retour d'une nouvelle expédition de vol à l'étalage, Osamu et son fils recueillent dans la rue une petite fille qui semble livrée à elle-même. D'abord réticente à l'idée d'abriter l'enfant pour la nuit, la femme d'Osamu accepte de s'occuper d'elle lorsqu'elle comprend que ses parents la maltraitent. En dépit de leur pauvreté, survivant de petites rapines qui complètent leurs maigres salaires, les membres de cette famille semblent vivre heureux – jusqu'à ce qu'un incident révèle brutalement leurs plus terribles secrets...

Tarifs du cinéma • Tout public • Bibliothèque Olympe de Gougues / Cinéma Jeanne d'Arc • 02 44 06 25 89 / 02 40 64 60 92 • mabib.fr/biblioclub-labernerie

# Errances

## BALADE JAPONAISE

DU 16 FÉVRIER AU 14 AVRIL 2024

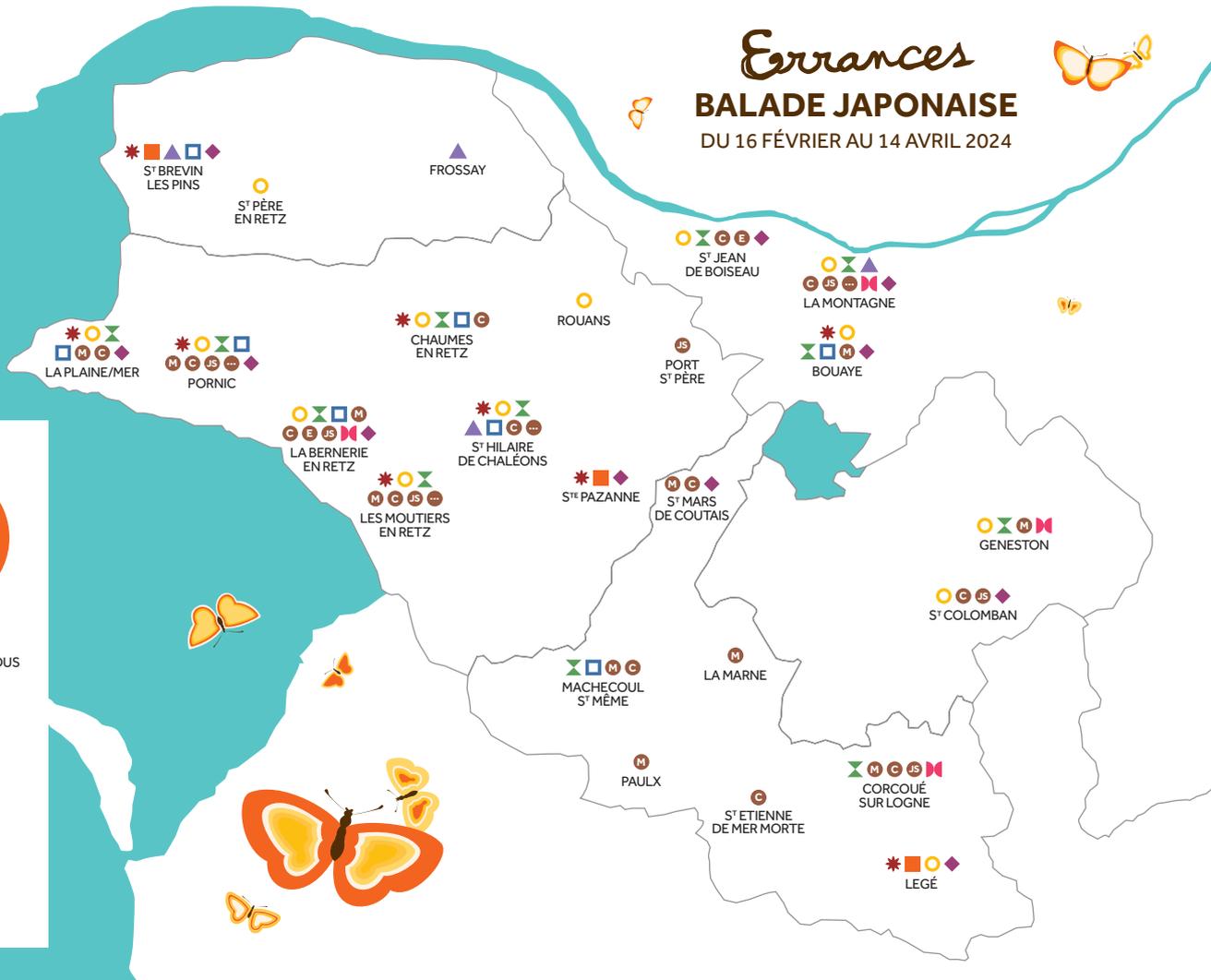


**Errances**  
DANS MA COMMUNE

- \* CHORALE
- GRAND RENDEZ-VOUS
- SPECTACLE
- ✂ LECTURE
- ▲ ÉVÉNEMENT
- CINÉMA

ATELIERS :

- M AUTOUR DU MANGA
- C LOISIRS CRÉATIFS
- E ÉCRITURE
- JS JEUX & SPORTS
- ⋯ AUTRES
- ✂ RENCONTRE
- ◆ EXPOSITION





**MAR 26 MAR** CLÔTURE EN MUSIQUE DE LA FÊTE DU COURT MÉTRAGE - GAGAKU ÉLECTRONIQUE - LA BOÎTE CARRÉE

**S<sup>T</sup> BREVIN • 20h30 • CINÉJADE**

La Boite Carrée clôture la fête du court-métrage sous le signe du Japon. En avant-séance, l'école de musique intercommunale propose une expérience musicale et visuelle : "Gagaku électronique". Cette prestation est accompagnée de la projection d'un court métrage de Bertrand Ricciuti.

4 € • Tout public • SPL Sud Estuaire (Cinéjade) / La Boîte Carrée / Le Son'Art / École de musique intercommunale Sud Estuaire  
02 40 39 39 39 • [saint-brevin.fr/cinema-cinejade/](http://saint-brevin.fr/cinema-cinejade/)

**VEN 12 AVR** LA PAUSE CINÉ

**LA PLAINE SUR MER • 18h • MÉDIATHÈQUE JOSEPH ROUSSE**

Un moment privilégié pour découvrir un film japonais.

Gratuit • Ados/adultes • Médiathèque Joseph Rousse

02 51 74 81 92 • [mediatheque.laplainesurmer.fr](http://mediatheque.laplainesurmer.fr) (rubrique "ça bouge !")



Mon voisin Totoro © 1988 - Studio Ghibli

**ATELIERS AUTOUR DU MANGA**



**VEN 1<sup>ER</sup> MAR** DESSIN MANGA • JOREN

**GENESTON • 10h30 • ADOME**

Un atelier dessin avec le mangaka Joren.

Gratuit • 6-9 ans • Bibliothèque Les Mots Passants / ADOME de Geneston  
02 40 26 18 83 / 02 40 26 17 45 • [geneston.bibenligne.fr/geneston.portail-familles.app](http://geneston.bibenligne.fr/geneston.portail-familles.app)

**VEN 1<sup>ER</sup> MAR** MANGA • JOREN

**GENESTON • 14h & 16h • ADOME**

Un atelier dessin avec le mangaka Joren.

Payant (voir site ADOME) • 10-17 ans • Bibliothèque de Geneston / ADOME de Geneston  
02 40 26 18 83 / 02 40 26 17 45 • [geneston.bibenligne.fr/geneston.portail-familles.app](http://geneston.bibenligne.fr/geneston.portail-familles.app)

**VEN 1<sup>ER</sup> MAR** DESSIN BD / MANGA • JEAN-MARIE MICHAUD

**LA BERNERIE EN RETZ • 15h • BIBLIOTHÈQUE OLYMPE DE GOUGES**

Un atelier de dessin autour des mangas, avec Jean-Marie Michaud, Illustrateur de BD.

En lien avec l'exposition des planches originales du livre *Aiki le rêve du guerrier*.

Gratuit sur réservation • dès 12 ans • Bibliothèque Olympe de Gouges • 02 44 06 25 89 • [mabif.fr/biblioclub-labernerie](http://mabif.fr/biblioclub-labernerie)

**MER 6 MAR** ILLUSTRATION MANGA CHIBI • ENVIE DE JAPON

**PAULX • 14h30 • BIBLIOTHÈQUE BIBLIORÈVE**

Grâce à la présence d'une illustratrice, les participant-es découvriront un bref historique du manga avant de passer à la pratique en créant un personnage chibi ou kawai.

Gratuit • Dès 8 ans • Bibliothèque Bibliorève • 02 40 76 00 97 • [bibliothequepaulx@orange.fr](mailto:bibliothequepaulx@orange.fr)



© DR

**MER 6 MAR** DESSIN BD / MANGA

**LA PLAINE SUR MER • 16h • MÉDIATHÈQUE JOSEPH ROUSSE**

Un atelier pour s'initier au dessin de chibis, ce petit personnage humoristique que l'on retrouve dans les bandes dessinées japonaises.

Gratuit • 8-10 ans • Médiathèque Joseph Rousse

02 51 74 81 92 • [mediatheque.laplainesurmer.fr](http://mediatheque.laplainesurmer.fr) (rubrique "ça bouge !")

**VEN 8 MAR** DESSIN BD / MANGA • JEAN-MARIE MICHAUD

**LES MOUTIERS EN RETZ • 15h • BIBLIOTHÈQUE RAYMOND DEVOS**

Un atelier de dessin autour des mangas, avec Jean-Marie Michaud, Illustrateur de BD. En lien avec l'exposition des planches originales du livre *Aiki le rêve du guerrier*. Une séance de dédicace aura lieu à l'issue de l'atelier.

Gratuit • Dès 8 ans • Bibliothèque Raymond Devos • 06 21 87 03 65

**VEN 8 MAR** DESSIN BD / MANGA • LAURE

**PORNIC • 15h30 • MÉDIATHÈQUE ARMEL-DE-WISMES**

Un atelier pour s'initier au dessin de chibis, ce petit personnage humoristique que l'on retrouve dans les bandes dessinées japonaises.

Gratuit sur réservation • Dès 8 ans • Médiathèque Armel-de-Wismes • 02 40 82 65 90 • [billetweb.fr/pro/mediapornic](http://billetweb.fr/pro/mediapornic)

## SAM 9 MAR CRÉATION D'UNE COUVERTURE D'UN MANGA

### PORNIC • 10h30 • MÉDIATHÈQUE ARMEL-DE-WISMES

Avec l'aide du logiciel BDNF et d'une base de données d'images, les participant-es à cet atelier devront imaginer la couverture d'un manga fictif.

Gratuit sur réservation • Dès 12 ans • Médiathèque Armel-de-Wismes • 02 40 82 65 90 • [billetweb.fr/pro/mediapornic](http://billetweb.fr/pro/mediapornic)

## MER 13 MAR ILLUSTRATION MANGA CHIBI • ENVIE DE JAPON

### S<sup>T</sup> MARS DE COUTAIS • 10h30 • BIBLIOTHÈQUE AU FIL DES MOTS

Grâce à la présence d'une illustratrice, les participant-es découvriront un bref historique du manga avant de passer à la pratique en créant un personnage chibi ou kawai.

Gratuit • Dès 8 ans • Réseau des bibliothèques de Sud Retz Atlantique / Bibliothèque Au fil des mots  
02 40 31 54 62 • [bibliothèque@saintmarsdecoutais.fr](mailto:bibliothèque@saintmarsdecoutais.fr)



© DR

## MER 13 MAR ILLUSTRATION MANGA CHIBI • ENVIE DE JAPON

### LA MARNE • 15h • BIBLIOTHÈQUE LA MARNE CE LIVRE

Grâce à la présence d'une illustratrice, les participant-es découvriront un bref historique du manga avant de passer à la pratique en créant un personnage chibi ou kawai.

Gratuit • Dès 8 ans • Réseau des bibliothèques de Sud Retz Atlantique / Bibliothèque La Marne ce Livre • 02 28 96 69 87 • [bibliothèque@la-marne.fr](mailto:bibliothèque@la-marne.fr)

## MER 20 MAR ILLUSTRATION MANGA CHIBI • ENVIE DE JAPON

### MACHECOUL S<sup>T</sup> MÈME • 15h30 • BIBLIOTHÈQUE LA VIRGULE

Grâce à la présence d'une illustratrice, les participant-es découvriront un bref historique du manga avant de passer à la pratique en créant un personnage chibi ou kawai.

Gratuit • Dès 11 ans • Réseau des bibliothèques de Sud Retz Atlantique / Bibliothèque La Virgule • 02 40 31 47 61  
[bibliothèque@machecoul.fr](mailto:bibliothèque@machecoul.fr)

## SAM 6 AVR ILLUSTRATION MANGA CHIBI • ENVIE DE JAPON

### CORCOUÉ SUR LOGNE • 14h30 • BIBLIOTHÈQUE PLACE AUX LIVRES

Grâce à la présence d'une illustratrice, les participant-es découvriront un bref historique du manga avant de passer à la pratique en créant un personnage chibi ou kawai.

Gratuit • Dès 8 ans • Réseau des bibliothèques de Sud Retz Atlantique / Bibliothèque Place aux Livres • 02 40 05 87 28  
[laplaceauxlivres@gmail.com](mailto:laplaceauxlivres@gmail.com)

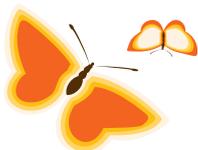


## SAM 13 AVR APREM MANGA TITUDE ! SPÉCIAL ADOS

### BOUAYE • 14h • MÉDIATHÈQUE MUNICIPALE DE BOUAYE

Une après-midi pour participer à un battle dessiné de mangas avec des lots à gagner et pour rencontrer un libraire spécialisé mangas.

Gratuit • Dès 12 ans • Médiathèque municipale de Bouaye / Librairie Aladin  
02 40 32 63 03 • [mediatheque.bouaye.fr](http://mediatheque.bouaye.fr)



## ATELIERS LOISIRS CRÉATIFS



## MER 14 FEV ORIGAMI DES PETITES MAINS • LUCETTE ET AGNÈS

### LA PLAINE SUR MER • 15h30 • MÉDIATHÈQUE JOSEPH ROUSSE

Activités créatives autour du papier pour découvrir l'origami.

Gratuit • 6-10 ans • Médiathèque Joseph Rousse • 02 51 74 81 92 • [mediatheque.laplainesurmer.fr](http://mediatheque.laplainesurmer.fr) (rubrique "ça bouge !")

## SAM 17 FEV CALLIGRAPHIE JAPONAISE

### PORNIC • 10h & 14h • MÉDIATHÈQUE ARMEL-DE-WISMES

Découverte et initiation à la calligraphie japonaise, "l'art de la belle écriture".

Gratuit sur réservation • Ados/adultes • Médiathèque Armel-de-Wismes • 02 40 82 65 90 • [billetweb.fr/pro/mediapornic](http://billetweb.fr/pro/mediapornic)

## LUN 19 FEV CALLIGRAPHIE JAPONAISE • CHRISTIAN GUIENNE

### LA BERNERIE EN RETZ • 14h • BIBLIOTHÈQUE OLYMPE DE GOUGES

Découverte et initiation à la calligraphie japonaise, "l'art de la belle écriture".

Gratuit sur réservation • Dès 15 ans • Bibliothèque Olympe de Gouges • 02 44 06 25 89 • [mabib.fr/biblioclub-labernerie](http://mabib.fr/biblioclub-labernerie)

## JEU 22 FEV FUROSHIKI

### LA BERNERIE EN RETZ • 15h & 16h • BIBLIOTHÈQUE OLYMPE DE GOUGES

Un atelier pour découvrir l'art du furoshiki, un coupon de tissu que les japonais utilisent tous les jours pour transporter ou emballer les objets du quotidien.

Gratuit sur réservation • Dès 13 ans • Bibliothèque Olympe de Gouges  
02 44 06 25 89 • [mabib.fr/biblioclub-labernerie](http://mabib.fr/biblioclub-labernerie)



© L'Atelier du Furoshiki



© DR

## MAR 27 FEV DÉMONSTRATION ET MODELAGE JIZO

### COULEURS ET ARGIL'EN RETZ

### LA BERNERIE EN RETZ • 14h • BIBLIOTHÈQUE OLYMPE DE GOUGES

Une démonstration de modelage d'un jizo : découverte de la terre, du modelage et participation à la création d'une statuette jizo.

Gratuit • Adultes • Bibliothèque Olympe de Gouges  
02 44 06 25 89 • [mabib.fr/biblioclub-labernerie](http://mabib.fr/biblioclub-labernerie)

## MER 28 FEV DÉMONSTRATION IKEBANA • MONIQUE PAULAT

### LA BERNERIE EN RETZ • 14h • BIBLIOTHÈQUE OLYMPE DE GOUGES

Art d'arranger les fleurs au Japon, l'Ikebana est une pratique artistique et philosophique basée sur l'harmonie et l'équilibre. Démonstration de création de bouquets.

Gratuit • Tout public • Bibliothèque Olympe de Gouges  
02 44 06 25 89 • [mabib.fr/biblioclub-labernerie](http://mabib.fr/biblioclub-labernerie)



© Orienta

## MER 28 FEV FUROSHIKI "MANGA ET ANIMÉ JAPONAIS"

### S<sup>T</sup> JEAN DE BOISEAU • 15h • MÉDIATHÈQUE EDMOND-BERTREUX

À travers différentes séries manga et animés, les participant-es découvrent l'univers du furoshiki et apprennent à nouer différents sacs et emballages.

Gratuit sur réservation • 12-18 ans • Médiathèque Edmond-Bertreux • [mediatheque-saintjeandeboiseau.net](http://mediatheque-saintjeandeboiseau.net)

**MER 28 FEV ORIGAMI • MÉLINE****LES MOUTIERS EN RETZ • 16h • BIBLIOTHÈQUE RAYMOND DEVOS**

Un atelier pour découvrir les origamis. De nombreux papiers et modèles seront à disposition.

Gratuit • Dès 8 ans • Bibliothèque Raymond Devos • 06 21 87 03 65

**SAM 2 MAR CALLIGRAPHIE JAPONAISE • ENVIE DE JAPON****S<sup>T</sup> ETIENNE DE MER MORTE • 10h30 • BIBLIOTHÈQUE L'ABC**

Découverte et initiation à la calligraphie japonaise, "l'art de la belle écriture". Matériel fourni sur place.

Gratuit • Dès 7 ans • Réseau des bibliothèques de Sud Retz Atlantique / Bibliothèque l'ABC • 02 40 69 83 57  
bibliotheque.semm@orange.fr

**LUN 4 MAR ORIGAMI ET CONTE ANIMÉ****LA BERNERIE EN RETZ • 14h30 & 15h30 • BIBLIOTHÈQUE OLYMPE DE GOUGES**

Il était une fois, un samouraï en quête d'une fleur de thé... Initiation et découverte de l'art traditionnel japonais du papier plié et découpé.

Gratuit sur réservation • 5-12 ans • Bibliothèque Olympe de Gouges • 02 44 06 25 89 • mabib.fr/biblioclub-labernerie

**MAR 5 MAR ORIGAMI****LA BERNERIE EN RETZ • 14h & 15h • BIBLIOTHÈQUE OLYMPE DE GOUGES**

Un atelier pour découvrir les origamis. De nombreux papiers et modèles seront à disposition.

Gratuit sur réservation • Dès 13 ans • Bibliothèque Olympe de Gouges • 02 44 06 25 89 • mabib.fr/biblioclub-labernerie

**MAR 5 MAR ORIGAMI • FANNY MASSEBAU****LA MONTAGNE • 15h • MÉDIATHÈQUE YVES ET RAYMOND GAUDIN**

Un atelier pour s'initier à l'art du pliage : découvrir et comprendre les bases de l'origami par la fabrication d'un mobile composé de grues et diamants.

Gratuit sur réservation • 8-12 ans • Médiathèque Yves et Raymond Gaudin / Association Plipli • 02 40 65 66 24 • mediatheque-lamontagne.org

**MER 6 MAR DÉMONSTRATION IKEBANA • MONIQUE PAULAT****MACHECOUL S<sup>T</sup> MÊME • 15h • BIBLIOTHÈQUE À MÊME DE LIRE**

Art d'arranger les fleurs au Japon, l'Ikebana est une pratique artistique et philosophique basée sur l'harmonie et l'équilibre. Démonstration de création de bouquets.

Gratuit • Adultes • Bibliothèque À Même de Lire • amemedelire@gmail.com

**JEU 7 MAR IMPRESSION 3D JAPON****PORNIC • 14h • MÉDIATHÈQUE ARMEL-DE-WISMES**

Une initiation à la conception et impression 3D en fabriquant un Pikachu en 3D.

Gratuit sur réservation • Familial • Médiathèque Armel-de-Wismes  
02 40 82 65 90 • billetweb.fr/pro/mediapornic

**SAM 9 MAR FUROSHIKI ET MANGAS****CHAUMES EN RETZ • 14h30 • BIBLIOTHÈQUE DE L'AQUEDUC - ARTHON**

À travers différentes séries manga et animés, les participant-es découvrent l'univers du furoshiki et apprennent à nouer différents sacs et emballages.

Gratuit sur réservation • À partir de 7 ans • Bibliothèque de L'Aqueduc - Arthon  
07 64 61 84 32 • bibliotheques-chaumesenretz.fr

**SAM 16 MAR LINEOGRAVURE • CAMILLE ET GAËTAN****LES MOUTIERS EN RETZ • 10h • BIBLIOTHÈQUE RAYMOND DEVOS**

Un atelier pour réaliser une lineogravure à partir de dessins de mangas ou d'estampes. Le matériel vous sera fourni. Prévoir une blouse ou une tenue pouvant être tachée.

Gratuit • Dès 8 ans • Bibliothèque Raymond Devos • 06 21 87 03 65

**SAM 16 MAR DÉMONSTRATION IKEBANA • MONIQUE PAULAT****S<sup>T</sup> COLOMBAN • 10h • BIBLIOTHÈQUE AU JARDIN DES HISTOIRES**

Art d'arranger les fleurs au Japon, l'Ikebana est une pratique artistique et philosophique basée sur l'harmonie et l'équilibre. Démonstration de création de bouquets.

Gratuit • Tout public • Bibliothèque Au Jardin des Histoires • 02 40 33 62 17 • stcolomban.bibenligne.fr

**MER 20 MAR CALLIGRAPHIE JAPONAISE • CHRISTIAN GUIENNE****LA BERNERIE EN RETZ • 14h • BIBLIOTHÈQUE OLYMPE DE GOUGES**

Découverte et initiation à la calligraphie japonaise, "l'art de la belle écriture".

Gratuit sur réservation • Dès 15 ans • Bibliothèque Olympe de Gouges  
02 44 06 25 89 • mabib.fr/biblioclub-labernerie

**SAM 23 MAR TAWASHI ET FUROSHIKI****PORNIC • 14h • MÉDIATHÈQUE ARMEL-DE-WISMES**

Un atelier pour fabriquer un tawashi (éponge durable) et pour s'initier au furoshiki (technique de pliage de tissu). Merci de venir avec des vieilles chaussettes, tee-shirt et un grand morceau de tissu (90 cm).

Gratuit sur réservation • Dès 11 ans • Médiathèque Armel-de-Wismes / Association Hirondele • 02 40 82 65 90  
billetweb.fr/pro/mediapornic

**SAM 23 MAR SASHIKO - BRODERIE JAPONAISE • WAKOMONO****LA BERNERIE EN RETZ • 15h • BIBLIOTHÈQUE OLYMPE DE GOUGES**

Le Sashiko est une technique de broderie traditionnelle japonaise qui utilise des points de couture de base pour créer des motifs géométriques et des dessins abstraits.

Gratuit sur réservation • Adulte sachant coudre • Bibliothèque Olympe de Gouges • 02 44 06 25 89  
mabib.fr/biblioclub-labernerie

**DIM 24 MAR POTERIE - FABRIQUER UN PLAT À SUSHI****NATHALIE COUSSEMENT****S<sup>T</sup> HILAIRE DE CHALÉONS • 10h • SALLE TOURNESOL (7 place de l'Église)**

Un atelier pour fabriquer un plat à sushi en terre cuite. Après l'étape du modelage et de la décoration, le plat sera émaillé par l'artiste.

15 € • Ados/adultes • St Hil'Ensemble • 06 24 32 79 83 • facebook.com/StHilEnsemble

**MER 27 MAR CALLIGRAPHIE JAPONAISE****S<sup>T</sup> MARS DE COUTAIS • 14h30 • SALLE LA S<sup>T</sup> MARINE**

Découverte et initiation à la calligraphie japonaise, "l'art de la belle écriture".

Gratuit • Dès 7 ans • Bibliothèque Au fil des mots • 02 40 31 54 62 • bibliotheque@ainmarsdecoutais.fr

**MER 27 MAR TAWASHI****LA PLAINE SUR MER • 16h • MÉDIATHÈQUE JOSEPH ROUSSE**

Un atelier pour fabriquer un tawashi (éponge durable) à base de vieux tissus. Merci d'apporter des tissus : chaussettes, collants, manche de tee-shirt ou pull.

Gratuit • Tout public • Médiathèque Joseph Rousse • 02 51 74 81 92 • mediatheque.laplainesurmer.fr (rubrique "ça bouge !")

### MER 3 AVR | ORIGAMI • BRIGITTE

#### CORCOUÉ SUR LOGNE • 15h • BIBLIOTHÈQUE PLACE AUX LIVRES

Un atelier animé par une bénévoles pour découvrir l'art du pliage.

Gratuit • Tout public • Bibliothèque Place aux Livres • 02 40 05 87 28 • laplaceauxlivres@gmail.com



### MER 3 AVR | TAWASHI

#### LA PLAINE SUR MER • 16h • MÉDIATHÈQUE JOSEPH ROUSSE

Un atelier pour fabriquer un tawashi (éponge durable) à base de vieux tissus. Merci d'apporter des tissus : chaussettes, collants, manche de tee-shirt ou pull.

Gratuit • Tout public • Médiathèque Joseph Rousse • 02 51 74 81 92 • mediatheque.laplainesurmer.fr (rubrique "ça bouge !")

### DIM 7 AVR | CALLIGRAPHIE JAPONAISE • GWENAËLLE LE BLÉVEC

#### CORCOUÉ SUR LOGNE • 10h & 11h • BIBLIOTHÈQUE PLACE AUX LIVRES

Résidente à Corcoué, Gwenaëlle Le Blévec pratique la calligraphie japonaise et viendra partager sa passion avec les participant-es.

Gratuit • Tout public • Bibliothèque Place aux Livres • 02 40 05 87 28 • laplaceauxlivres@gmail.com

## ATELIERS D'ÉCRITURE

### JEU 29 FEV | HAÏKUS

#### LA BERNERIE EN RETZ • 14h • BIBLIOTHÈQUE OLYMPE DE GOUGES

Un atelier pour explorer la tradition littéraire japonaise et la poésie du quotidien, écrire des haïkus, poèmes brefs, composés de 3 vers de 5, 7 et 5 syllabes.

Gratuit sur réservation • Dès 9 ans • Bibliothèque Olympe de Gouges • 02 44 06 25 89 • mabib.fr/biblioclub-labernerie

### SAM 16 MAR | HAÏKUS - POÈMES DE L'INSTANT • SIBYLLE HAYES "LES MOTS MIGRATEURS"

#### S<sup>T</sup> JEAN DE BOISEAU • 10h • MÉDIATHÈQUE EDMOND-BERTREUX

Un atelier pour explorer la tradition littéraire japonaise et la poésie du quotidien avec Sei Shonagon et écrire des haïkus en se laissant porter par le regard et les mots.

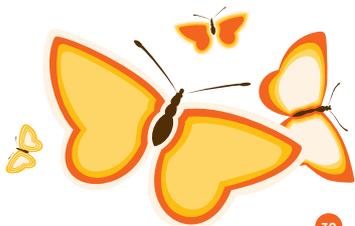
Gratuit sur réservation • Dès 16 ans • Médiathèque Edmond-Bertreux • 02 40 32 97 31 • mediatheque-saintjeandeboiseau.net

### JEU 21 MAR | ÉCRITURE CRÉATIVE

#### LA BERNERIE EN RETZ • 14h • BIBLIOTHÈQUE OLYMPE DE GOUGES

Pour oser laisser parler son imagination en jouant avec des mots. Exprimer sa créativité, s'amuser et partager avec des gens qui ont le même intérêt du jeu.

Gratuit sur réservation • Adultes • Bibliothèque Olympe de Gouges • 02 44 06 25 89 • mabib.fr/biblioclub-labernerie



## ATELIERS JEUX & SPORTS



### SAM 24 FEV | KYUDO - DÉMONSTRATION DE TIR À L'ARC JAPONAIS KYUDO TRADITIONNEL CÔTE DE JADE

#### LA BERNERIE EN RETZ • 15h30 • SALLE OMNISPORT GUY PRESSENSÉ

Démonstration de kyudo, tir à l'arc traditionnel japonais. Basé sur la concentration des déplacements et des gestes ainsi que sur la respiration, c'est un combat spirituel.

Gratuit • Tout public • Bibliothèque Olympe de Gouges / Kyudo Traditionnel Côte de Jade  
02 44 06 25 89 • mabib.fr/biblioclub-labernerie



### MAR 27 FEV | SOIRÉE JEUX DE SOCIÉTÉ

#### LES MOUTIERS EN RETZ • 18h • BIBLIOTHÈQUE RAYMOND DEVOS

Une soirée pour découvrir des jeux de société japonais comme le jeu de Go et pour partager un buffet.

Gratuit • Dès 8 ans • Bibliothèque Raymond Devos • 06 21 87 03 65

### SAM 2 MAR | DÉMONSTRATION D'AÏKIDO

#### PORNIC • 10h30 • MÉDIATHÈQUE ARMEL-DE-WISMES

Démonstration d'aïkido, art martial japonais, suivi d'un temps d'échange et de dédicace avec Jean-Marie Michaud, auteur de BD et illustrateur.

Gratuit • Tout public • Médiathèque Armel-de-Wismes • 02 40 82 65 90 • mediatheque-pornic.fr

### VEN 8 MAR | JOURNÉE JEUX - GÊMUDE

#### PORT S<sup>T</sup> PÈRE • 14h • SALLE DE LA COLOMBE

Une après-midi pour découvrir des jeux japonais : traditionnels, de société, vidéos et des cartes Pokémon. Boissons et gourmandises en vente sur place.

Gratuit • Dès 6 ans • Anim' Action / Sur la Route du Jeu / Pornic Agglo Pays de Retz • 06 47 67 74 62

### SAM 9 MAR | JEUX TRADITIONNELS • ASSOCIATION FRANCE JEUNESSE JAPON

#### LA MONTAGNE • 10h • MÉDIATHÈQUE YVES ET RAYMOND GAUDIN

Une journée pour découvrir des jeux traditionnels japonais (Shōgi, Riichi, Go) et le Tarukinuta, un instrument originaire de la ville de Niigata.

Gratuit • Tout public • Médiathèque Yves et Raymond Gaudin • 02 40 65 66 24 • mediatheque-lamontagne.org



### SAM 9 MAR | INITIATION AU JEU DE GO

#### PORNIC • 14h30 • MÉDIATHÈQUE ARMEL-DE-WISMES

Une initiation pour découvrir la richesse du jeu de Go traditionnel.

Gratuit • Dès 12 ans • Médiathèque Armel-de-Wismes • 02 40 82 65 90 • mediatheque-pornic.fr

### SAM 16 MAR | DÉCOUVERTE ET FABRICATION DE JEUX TRADITIONNELS JAPONAIS

#### PORNIC • 14h • MÉDIATHÈQUE ARMEL-DE-WISMES

L'otemada pour jongler, le daruma otoshi pour se concentrer et le kamizumo pour se défouler.

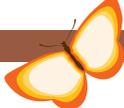
Gratuit sur réservation • Ados/adultes • Médiathèque Armel-de-Wismes • 02 40 82 65 90 • billetweb.fr/pro/mediapornic

### SAM 6 AVR | ESCAPE GAME ET DÉMONSTRATION DE KARATÉ

#### CORCOUÉ SUR LOGNE • 16h • BIBLIOTHÈQUE PLACE AUX LIVRES

Les bibliothécaires proposent de sortir des murs pour un escape game qui mènera les participant-es sur le lieu d'une démonstration de karaté par le Karaté club.

Gratuit • Tout public • Bibliothèque Place aux Livres • 02 40 05 87 28 • laplaceauxlivres@gmail.com

**SAM 17 FEV CÉRÉMONIE DU THÉ • ERIKO BALAN****LES MOUTIERS EN RETZ • 10h • BIBLIOTHÈQUE RAYMOND DEVOS**

Une découverte de la cérémonie du thé au Japon. Les convives pourront déguster le thé et les gateaux japonais et partager sur la culture japonaise.

Gratuit • Dès 8 ans • Bibliothèque Raymond Devos • 06 21 87 03 65

**MER 28 FEV DÉCOUVERTE LUDIQUÉ DU JAPON • ENVIE DE JAPON****LA MONTAGNE • 15h • MÉDIATHÈQUE YVES ET RAYMOND GAUDIN**

Un atelier d'approche ludique du Japon et de sa culture : présentation d'objets du quotidien, démonstration du port du Yukata (kimono) et écriture des prénoms en japonais.

Gratuit • Dès 7 ans • Médiathèque Yves et Raymond Gaudin • 02 40 65 66 24 • mediatheque-lamontagne.org

**JEU 29 FEV DÉCOUVERTE LUDIQUÉ DU JAPON • ENVIE DE JAPON****S<sup>T</sup> HILAIRE DE CHALÉONS • 9h45 • IME LES BARBUSSIÈRES**

Un atelier d'approche ludique du Japon et de sa culture : présentation d'objets du quotidien, démonstration du port du Yukata (kimono) et écriture des prénoms en japonais.

3 € • Dès 10 ans • IME Les Barbusnières / Maison des Jeunes de S<sup>t</sup> Hilaire • 02 40 31 73 73 • adapei44.fr

**SAM 9 MAR DÉCOUVERTE DE LA LANGUE JAPONAISE ET DE LA CÉRÉMONIE DU THÉ****PORNIC • 11h • MÉDIATHÈQUE ARMEL-DE-WISMES**

Un atelier pour découvrir la langue japonaise, les jeux traditionnels et la cérémonie du thé.

Gratuit sur réservation • Ados/adultes • Médiathèque Armel-de-Wismes • 02 40 82 65 90 • billetweb.fr/pro/mediapornic



© Oriento



© Jean-Baptiste Dallavalle

## RENCONTRES



© Jean-Marie &amp; Sophie Michaud / Hazboun

**VEN 1<sup>ER</sup> MAR RENCONTRE ET DÉDICACE • JEAN-MARIE MICHAUD LA BERNIERE EN RETZ • 17h • BIBLIOTHÈQUE OLYMPE DE GOUGES**

Rencontre en lien avec l'exposition des planches du livre *Aiki le rêve du guerrier*.

Gratuit • Tout public • Bibliothèque Olympe de Gouges  
02 44 06 25 89 • mabib.fr/biblioclub-labernier



© DR

**VEN 1<sup>ER</sup> MAR DÉDICACES DE MANGAS • JOREN****GENESTON • 18h • BIBLIOTHÈQUE LES MOTS PASSANTS**

Dédicaces des mangas de l'auteur.

Gratuit • Tout public • Bibliothèque Les Mots Passants / ADOME de Geneston  
02 40 26 18 83 • geneston.bibenligne.fr

**SAM 2 MAR BLA BLA THÉ : MES VOYAGES AU JAPON • HÉLÈNE AUBINEAU****GENESTON • 10h30 • BIBLIOTHÈQUE LES MOTS PASSANTS**

Témoignage d'une lectrice sur ses nombreux voyages au Japon.

Gratuit • Tout public • Bibliothèque Les Mots Passants • 02 40 26 18 83 • geneston.bibenligne.fr

**MER 20 MAR LE JAPON : UN AUTRE REGARD • NATHALIE MUSSET****LA MONTAGNE • 20h • MÉDIATHÈQUE YVES ET RAYMOND GAUDIN**

Découvrir le Japon à travers le regard d'une expatriée, Nathalie Musset. Une rencontre-échange hors des sentiers battus.

Gratuit • Ados/adultes • Médiathèque Yves et Raymond Gaudin • 02 40 65 66 24 • mediatheque-lamontagne.org

**VEN 5 AVR VEILLÉE : PROJECTION ET RÉCIT DE VOYAGE AU JAPON****JEAN & GISELLE DALLAVALLE****CORCOUÉ SUR LOGNE • 19h • BIBLIOTHÈQUE PLACE AUX LIVRES**

Résident à Corcoué et actives à la bibliothèque, Jean et Gisèle Dallavalle ont voyagé au Japon et en ont ramené des images et des impressions qu'ils partageront avec le public.

Gratuit • Adultes • Bibliothèque Place aux Livres • 02 40 05 87 28 • laplaceauxlivres@gmail.com





## EXPOSITIONS

**DU 2 AU 27 FEV LA FORÊT MILLÉNAIRE • JIRÔ TANIGUCHI & RUE DE SEVRE**  
**5<sup>È</sup>E PAZANNE • BIBLIOTHÈQUE À LIVRE OUVERT**  
**Aux horaires habituels d'ouverture**



© Rue De Sevre

En prévision du concert créé à partir du dernier ouvrage inachevé du géant de la BD japonaise Jirô Taniguchi (voir page 9), la bibliothèque accueillera une exposition permettant de découvrir quelques planches clés de cette BD qu'on ne se lasse pas d'admirer. L'impression en grand format permettra d'en percevoir les détails et de se plonger dans cette oeuvre.

Gratuit • Tout public • Bibliothèque À Livre Ouvert / BDLA  
 02 40 02 69 13 • bibliotheque-sainte-pazanne.net

**DU 6 FEV AU 9 AVR ORIGAMI ET IKEBANA**  
**5<sup>È</sup>E PAZANNE • BIBLIOTHÈQUE A LIVRE OUVERT**  
**Aux horaires habituels d'ouverture**



Exposition réalisée à partir d'origamis, de koi nobori (manches à air en forme de carpes koi) et de compositions florales Ikebana.

Gratuit • Tout public • Bibliothèque A Livre Ouvert • 02 40 02 69 13 • bibliotheque-sainte-pazanne.net

**DU 9 AU 28 FEV SENPAÏ**  
**LA PLAINE SUR MER • MÉDIATHÈQUE JOSEPH ROUSSE**  
**Aux horaires habituels d'ouverture**



© DR

Cette exposition s'adresse à un public néophyte curieux de découvrir la culture manga et son interaction avec la société japonaise. Tout en clarifiant certaines notions et courants, l'objectif est de montrer la diversité du manga autour d'une trentaine de titres et de stimuler l'appétit de lecture du visiteur.

Gratuit • Tout public • Médiathèque Joseph Rousse / BDLA  
 02 51 74 81 92 • mediatheque.laplainesurmer.fr

**DU 13 FEV AU 16 MAR DESTINATION JAPON • LA MONTAGNE EN COULEUR**  
**LA MONTAGNE • MÉDIATHÈQUE YVES ET RAYMOND GAUDIN**  
**Aux horaires habituels d'ouverture**

Exposition présentant une série de dessins, de pastels et d'aquarelles directement inspirés de l'art japonais. Le vernissage de l'exposition est mardi 13 février à 18h30.

Gratuit • Tout public • Médiathèque Yves et Raymond Gaudin  
 02 40 65 66 24 • mediatheque-lamontagne.org

**DU 16 FEV AU 2 MAR AÏKI LE RÊVE DU GUERRIER • JEAN-MARIE & SOPHIE MICHAUD**  
**LA BERNERIE EN RETZ • BIBLIOTHÈQUE OLYMPE DE GOUGES**  
**Aux horaires habituels d'ouverture**



© Jean-Marie Michaud

Exposition des planches originales du livre *Aïki le rêve du guerrier*. Regards sur la tradition des Budo japonais, de la Voie du guerrier à l'Art de la Paix. Les budô sont les arts martiaux japonais apparus entre le milieu du <sup>xix</sup>e siècle et le milieu du <sup>xx</sup>e siècle. En japonais, bu signifie "la guerre" et dô signifie "la voie".

Gratuit • Tout public • Bibliothèque Olympe de Gouges  
 02 44 06 25 89 • mabib.fr/biblioclub-labernerie

**DU 24 FEV AU 13 MAR JEUX TRADITIONNELS ET ACTUELS JAPONAIS • ENVIE DE JAPON**

**S<sup>T</sup> COLOMBAN • BIBLIOTHÈQUE AU JARDIN DES HISTOIRES**

**Aux horaires habituels d'ouverture**

Avis aux cérébraux, découvrez les fameux jeux de go, de shogi et autre mahjong ! Il y aura également des jeux plus faciles d'accès : daruma otoshi (jeu d'adresse), kendama (sorte de bilboquet), goïta, et des jeux contemporains comme Love Letter ainsi que de nombreux autres jeux à découvrir à tout âge en libre-accès aux horaires de la bibliothèque.

Gratuit • Tout public • Bibliothèque Au Jardin des Histoires • 02 40 33 62 17 • stcolomban.bibenligne.fr

**DU 27 FEV AU 16 MAR LA FORÊT MILLÉNAIRE • JIRÔ TANIGUCHI & RUE DE SEVRE**

**LEGÉ • BIBLIOTHÈQUE DE LEGÉ • Aux horaires habituels d'ouverture**

Description : voir page 35.

Gratuit • Tout public • Réseau des bibliothèques de Sud Retz Atlantique / BDLA / Bibliothèque de Legé • 02 28 21 62 20 • bibliotheque@ville-lege44.fr



**DU 1<sup>ER</sup> AU 21 MAR AÏKI LE RÊVE DU GUERRIER**

**JEAN-MARIE & SOPHIE MICHAUD**

**PORNIC • MÉDIATHÈQUE ARMEL-DE-WISMES • Aux horaires habituels d'ouverture**

Description : voir page précédente.

Gratuit • Tout public • Médiathèque Armel-de-Wismes • 02 40 82 65 90 • mediatheque-pornic.fr

**DU 1<sup>ER</sup> AU 30 MAR HISTOIRE DU MANGA • ASSOCIATION AFUJI**

**PORNIC • MÉDIATHÈQUE ARMEL-DE-WISMES • Aux horaires habituels d'ouverture**

L'exposition présente de façon ludique et pédagogique l'histoire du manga, ses spécificités et ses codes.

Gratuit • Tout public • Médiathèque Armel-de-Wismes • 02 40 82 65 90 • mediatheque-pornic.fr

**DU 2 AU 24 MAR EXPOSITION PHOTO "AU JAPON"**

**KYUDO TRADITIONNEL CÔTE DE JADE**

**LA BERNIERE EN RETZ • BIBLIOTHÈQUE OLYMPE DE GOUGES**

**Aux horaires habituels d'ouverture**

Exposition de photographies.

Gratuit sur réservation • Tout public • Bibliothèque Olympe de Gouges • 02 44 06 25 89 • mabib.fr/biblioclub-labernierie

**DU 4 AU 23 MAR SENPAÏ**

**S<sup>TE</sup> PAZANNE • BIBLIOTHÈQUE A LIVRE OUVERT • Aux horaires habituels d'ouverture**

Description : voir page 35.

Gratuit • Tout public • Bibliothèque A Livre Ouvert / BDLA • 02 40 02 69 13 • bibliotheque-sainte-pazanne.net

**DU 7 MAR AU 7 AVR VISAGES D'UNE ENFANCE JAPONAISE • KOTOMI**

**S<sup>T</sup> BREVIN • SALLE DES ROCHES**

**Du mercredi au dimanche de 10h30 à 12h30 et de 14h30 à 18h30**

Kotomi vit et travaille à Paris depuis de nombreuses années, mais sa terre natale japonaise la suit jusque dans l'encre de ses images. À partir de la technique de l'eau forte et de la pointe sèche, elle expérimente, renouvelle et invente ; pareillement elle utilise la sérigraphie pour créer et réinterpréter des œuvres déclinées en variations. Alors, la couleur s'invite, en tâches, éclaboussures pour masquer ou faire surgir le noir.

Gratuit • Tout public • Mairie de S<sup>t</sup> Brevin les Pins / École de musique intercommunale Sud estuaire / SPL Sud Estuaire / Pôle Jeunesse CC Sud Estuaire / Médiathèque de S<sup>t</sup> Brevin les Pins 02 40 64 44 44 • saint.brevin.fr

**DU 11 AU 29 MAR TOUT LE MONDE PEUT LIRE DES MANGAS • ENVIE DE JAPON**

**S<sup>T</sup> MARS DE COUTAIS • BIBLIOTHÈQUE AU FIL DES MOTS • Aux horaires habituels d'ouverture**

Cette exposition pour faire découvrir le manga aux néophytes. L'idée est d'apporter aux lecteurs des clés de compréhension et des pistes pour donner envie de découvrir cet univers.

Gratuit • Tout public • Bibliothèque Au fil des mots • 02 40 31 54 62 • bibliotheque@saintmarsdecoutais.fr

**DU 15 MAR AU 3 AVR HANAFUDA, LE JEU DES FLEURS**

**S<sup>T</sup> COLOMBAN • BIBLIOTHÈQUE AU JARDIN DES HISTOIRES • Aux horaires habituels d'ouverture**



Cette exposition fait toute la lumière sur le jeu de cartes japonais "hanafuda", littéralement "cartes fleurs" qui met en avant 12 végétaux, en association avec chaque mois de l'année.

Gratuit • Tout public • Bibliothèque Au Jardin des Histoires / Envie de Japon 02 40 33 62 17 • stcolomban.bibenligne.fr

**DU 21 MAR AU 14 AVR LA FORÊT MILLÉNAIRE • JIRÔ TANIGUCHI & RUE DE SEVRE**

**S<sup>T</sup> JEAN DE BOISEAU • BIBLIOTHÈQUE A LIVRE OUVERT • Aux horaires habituels d'ouverture**

Description : voir page 35.

Gratuit • Tout public • Bibliothèque A Livre Ouvert / BDLA • 02 40 02 69 13 • bibliotheque-sainte-pazanne.net

**DU 25 MAR AU 12 AVR SENPAÏ**

**BOUAYE • MÉDIATHÈQUE MUNICIPALE DE BOUAYE • Aux horaires habituels d'ouverture**

Description : voir page 35.

Gratuit • Ados/adultes • Médiathèque municipale de Bouaye / BDLA • 02 40 32 63 03 • mediatheque.bouaye.fr



Exposition "Visages d'une enfance japonaise" © Kotomi

22 bibliothèques, médiathèques et une librairie du Pays de Retz ont concocté une bibliographie coup de cœur sur le thème Balade Japonaise. Il est possible d'emprunter certains de ces ouvrages dans les bibliothèques partenaires.

Découvrez aussi une partie de la bibliographie à travers la lecture musicale de L'Opiniâtre Printemps présentée par plusieurs partenaires (voir page 7).

Chaque bibliothèque a créé sa propre bibliographie, rendez-vous sur [spectacles-en-retz.com](http://spectacles-en-retz.com) pour les retrouver.

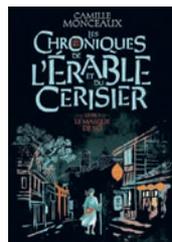


### LE CAFÉ DU TEMPS RETROUVÉ

TOSHIKAZU KAWAGUCHI

ROMAN ADULTE • Albin Michel • 2023 • Traduction : Mathilde Tamae-Bouhon

La légende raconte que dans un café tokyoïte très particulière une expérience unique vous est proposée : voyager dans le passé... Et certains veulent s'y essayer. Ainsi Gôtarô voudrait-il revoir un ami décédé il y a plus de vingt ans ; Yukio, dire à sa mère combien il aurait voulu être plus proche d'elle ; Katsuki, retrouver la jeune fille qu'il regrette de ne pas avoir épousée ; Kyoshi, un vieil enquêteur, offrir à sa femme le plus précieux des cadeaux...



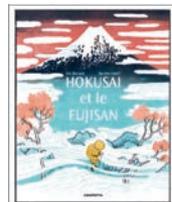
### LES CHRONIQUES DE L'ÉRABLE ET DU CERISIER

TOME 1 • LE MASQUE DE NÔ

CAMILLE MONCEAUX

ROMAN ADOS • Gallimard Jeunesse • 2020

Enfant abandonné, Ichirô est élevé comme un fils par un mystérieux samouraï qui lui enseigne la voie du sabre. Vivant reclus dans les montagnes, au cœur d'une nature sauvage, il grandit au rythme des saisons, entre une insouciance bienheureuse et un apprentissage qui exige persévérance et courage. Mais par une nuit terrible, Ichirô voit sa vie basculer. Il doit tourner le dos à son enfance pour affronter le monde et son destin.



### HOKUSAI ET LE FUJISAN

DANIELE CATALLI & EVA BENSARD

ALBUM JEUNESSE • Amaterre • 2022

Le Fujisan, montagne sacrée du Japon, raconte la vie d'Hokusai, ce fou de dessin, qui l'a représenté des dizaines de fois, de près comme de loin, dans *La Vague*, à l'aube ou au crépuscule, sous la neige ou l'orage...



### LE CHÂTEAU SOLITAIRE DANS LE MIROIR • TOME 1

TOMO TAKETOMI & MIZUKI TSUJIMURA

MANGA • Nobi Nobi ! • 2023 • Traduction : Claire Olivier

Kokoro Anzai vient d'entrer au collège. Toutefois, elle ne s'y sent pas à sa place et vit recluse chez elle, incapable de mettre les pieds en classe. Un matin, alors qu'elle s'apprête à passer une nouvelle journée dans sa chambre, de la lumière émane de son miroir. Elle le traverse et découvre de l'autre côté un mystérieux château. Ils sont sept collégiens, avec elle, à avoir été invités par une "fille-loup" dans ce lieu qui renferme une pièce appelée la chambre des souhaits. Celui qui en trouvera la clé obtiendra le privilège de formuler n'importe quel vœu et de le voir exaucé...



### SHAMISEN

GUILHERME PETRECA & TIAGO MINAMISAWA

ROMAN GRAPHIQUE • Univers Ankama Editions • 2023

Japon, <sup>xx</sup>e siècle. Haru, une musicienne itinérante jouant du shamisen – instrument traditionnel japonais –, devient célèbre tant son art et la beauté de son chant touchent en plein cœur les habitants de la région. Durant son périple, elle parvient à séduire un kappa, l'un des yôkai les plus célèbres du Japon, qui lui offre la clé de la dimension divine. En reprenant son chemin, Haru rencontrera alors les protagonistes emblématiques de la mythologie et du folklore japonais.



### HAÏKUS • EN FLEUR

COLLECTIF

POÉSIE • Seuil • 2023

Ce nouveau volume des *Haïkus* propose de renouer avec la tradition du poème court japonais à travers une sélection de 60 haïkus exclusivement consacrés aux fleurs.

Illustré par une iconographie riche et colorée, ce recueil célèbre avec justesse et simplicité la beauté de la nature et nous invite, plus que jamais, à faire une pause pour contempler l'évanescence d'un monde, que nous devons absolument préserver.



### LA CUISINE DANS GHIBLI

LES RECETTES DU STUDIO LÉGENDAIRE

THIBAUD VILLANOVA

CUISINE • Hachette Heroes • 2022

Retrouvez toute la magie et l'onirisme des films du Studio Ghibli dans 35 recettes inspirées par ses plus grands chefs-d'œuvre.

Par les thèmes qu'ils abordent – l'enfance, l'espoir pour les générations futures, le lien à la nature, l'amour, la famille, l'importance du souvenir –, les films Ghibli ne peuvent que nous toucher et nous émouvoir.

## TOUTES LES DATES

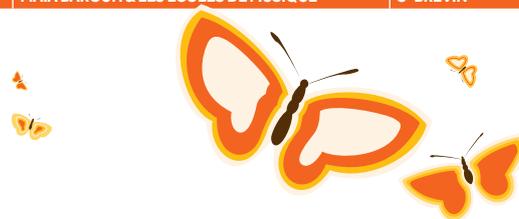
<span style="color: red;">■</span> GRAND RENDEZ-VOUS	<span style="color: green;">■</span> LECTURE	<span style="color: brown;">■</span> ATELIER
<span style="color: orange;">■</span> CHORALE	<span style="color: purple;">■</span> ÉVÈNEMENT	<span style="color: pink;">■</span> RENCONTRE
<span style="color: yellow;">■</span> SPECTACLE	<span style="color: blue;">■</span> CINÉMA	<span style="color: magenta;">■</span> EXPOSITION

2-27 FEV	LA FORÊT MILLÉNAIRE	S <sup>TE</sup> PAZANNE	P 35
6/02-9/04	ORIGAMI & IKEBANA	S <sup>TE</sup> PAZANNE	P 35
9-28 FEV	SEMPAÏ	LA PLAINE SUR MER	P 35
14 FEV	ORIGAMI DES PETITES MAINS	LA PLAINE SUR MER	P 27
13/02-16/03	EXPO DESTINATION JAPON	LA MONTAGNE	P 35
16 FEV	ONGAKU NO SAISEI	PORNIC	P 7
16 FEV	LA FORÊT MILLÉNAIRE	ROUANS	P 9
16/02-2/03	AIKI LE RÊVE DU GUERRIER	LA BERNERIE EN RETZ	P 35
17 FEV	ONGAKU NO SAISEI	CHAUMES EN RETZ	P 7
17 FEV	L'ÉPOPÉE DE MOMOTARO	GENESTON	P 10
17/02-21/03	AUTOUR DE KATSUMI KOMAGATA	BOUAYE	P 14
17/02-16/03	UN MOIS D'ESCAPE JAPONAISE	S <sup>T</sup> BREVIN	P 17
17 FEV	CALLIGRAPHIE JAPONAISE	PORNIC	P 27
17 FEV	CÉRÉMONIE DU THÉ	LES MOUTIERS EN RETZ	P 32
18 FEV	CUIVRES EN ESTUAIRE	PORNIC	P 10
19 FEV	CALLIGRAPHIE JAPONAISE	LA BERNERIE EN RETZ	P 27
21 FEV	ONGAKU NO SAISEI	LA BERNERIE EN RETZ	P 7
21 FEV	LA FORÊT MILLÉNAIRE	S <sup>T</sup> PÈRE EN RETZ	P 9
21 FEV	DANS MON FUROSHIKI	S <sup>T</sup> JEAN DE BOISEAU	P 11
21 FEV	HEURE DU CONTE	LES MOUTIERS EN RETZ	P 14
21 FEV	L'HEURE DE L'HISTOIRE	MACHECOUL S <sup>T</sup> MÈME	P 14
22 FEV	LA FORÊT MILLÉNAIRE	S <sup>T</sup> JEAN DE BOISEAU	P 9
22 FEV	FUROSHIKI	LA BERNERIE EN RETZ	P 27
23 FEV	LA FORÊT MILLÉNAIRE	PORNIC	P 9
24 FEV	CHORALE ERRANCES	LES MOUTIERS EN RETZ	P 3
24 FEV	CHORALE ERRANCES	PORNIC	P 3
24 FEV	CHORALE ERRANCES	LA PLAINE SUR MER	P 3
24 FEV	CONTES SUR LE JAPON	PORNIC	P 14
24 FEV	MON VOISIN TOTORO	LA BERNERIE EN RETZ	P 20
24 FEV	KYUDO - DÉMO TIR À L'ARC JAPONAIS	LA BERNERIE EN RETZ	P 31
24/02-13/03	JEUX JAPONAIS	S <sup>T</sup> COLOMBAN	P 36
25 FEV	LES DÉLICÉS DE TOKYO	LA BERNERIE EN RETZ	P 20
27 FEV	GOLDEN CHANCE COSPLAY	LA MONTAGNE	P 17
27 FEV	CINÉ SURPRISE	CHAUMES EN RETZ	P 20
27 FEV	DÉMONSTRATION ET MODELAGE JIZO	LA BERNERIE EN RETZ	P 27

27 FEV	SOIRÉE JEUX DE SOCIÉTÉ	LES MOUTIERS EN RETZ	P 31
27/02-16/03	LA FORÊT MILLÉNAIRE	LEGÉ	P 36
28 FEV	UN PETIT SAMOURAÏ	PORNIC	P 11
28 FEV	BALADE AU PAYS DU SOLEIL LEVANT	LA MONTAGNE	P 14
28 FEV	CINÉ SURPRISE	BOUAYE	P 20
28 FEV	DÉMONSTRATION IKEBANA	LA BERNERIE EN RETZ	P 27
28 FEV	FUROSHIKI "MANGA & ANIMÉ JAPONAIS"	S <sup>T</sup> JEAN DE BOISEAU	P 27
28 FEV	ORIGAMI	LES MOUTIERS EN RETZ	P 28
28 FEV	DÉCOUVERTE LUDIQUÉ DU JAPON	LA MONTAGNE	P 32
29 FEV	MATSURI	PORNIC	P 12
29 FEV	HEURE DU CONTE	LA BERNERIE EN RETZ	P 15
29 FEV	CINÉ-GÔÛTER	S <sup>T</sup> HILAIRE DE CHALÉONS	P 20
29 FEV	HAÏKUS	LA BERNERIE EN RETZ	P 30
29 FEV	DÉCOUVERTE LUDIQUÉ DU JAPON	S <sup>T</sup> HILAIRE DE CHALÉONS	P 32
1 MAR	KAIDAN, VEILLÉE HORRIFIQUE	LA PLAINE SUR MER	P 8
1 MAR	PRÉSENTATION DE MANGAS	GENESTON	P 15
1 MAR	CONTE JAPONAIS	LES MOUTIERS EN RETZ	P 15
1 MAR	DESSIN MANGA	GENESTON	P 25
1 MAR	MANGA	GENESTON	P 25
1 MAR	DESSIN BD / MANGA	LA BERNERIE EN RETZ	P 25
1 MAR	JEAN-MARIE MICHAUD - DÉDICACE	LA BERNERIE EN RETZ	P 33
1 MAR	JOREN - DÉDICACE	GENESTON	P 33
1-21/03	AIKI LE RÊVE DU GUERRIER	PORNIC	P 36
1-30/03	HISTOIRE DU MANGA	PORNIC	P 36
2 MAR	ONGAKU NO SAISEI	S <sup>T</sup> HILAIRE DE CHALÉONS	P 7
2 MAR	ONGAKU NO SAISEI	LA PLAINE SUR MER	P 7
2 MAR	BALADE AU PAYS DU SOLEIL LEVANT	S <sup>T</sup> JEAN DE BOISEAU	P 15
2 MAR	CALLIGRAPHIE JAPONAISE	S <sup>T</sup> ETIENNE DE MER MORTE	P 28
2 MAR	DÉMO AÏKIDO	PORNIC	P 31
2 MAR	HÉLÈNE AUBINEAU - MES VOYAGES AU JAPON	GENESTON	P 33
2-24 MAR	PHOTO "AU JAPON"	LA BERNERIE EN RETZ	P 36
4 MAR	ORIGAMI & CONTE ANIMÉ	LA BERNERIE EN RETZ	P 28
4-23 MAR	SEMPAÏ	S <sup>TE</sup> PAZANNE	P 36
5 MAR	ORIGAMI	LA BERNERIE EN RETZ	P 28
5 MAR	ORIGAMI	LA MONTAGNE	P 28
6 MAR	JAPAN FROSS'DAY	FROSSAY	P 18
6 MAR	CINÉ SURPRISE	BOUAYE	P 21
6 MAR	PROJECTION COURT-MÉTRAGE	MACHECOUL S <sup>T</sup> MÈME	P 21
6 MAR	ILLUSTRATION MANGA CHIBI	PAULX	P 25
6 MAR	DESSIN BD / MANGA	LA PLAINE SUR MER	P 25
6 MAR	DÉMONSTRATION IKEBANA	MACHECOUL S <sup>T</sup> MÈME	P 28

7 MAR	BÉBÉS-LECTEURS AU JAPON	S <sup>T</sup> HILAIRE DE CHALÉONS	P 15
7 MAR	HEURE DU CONTE	LA BERNERIE EN RETZ	P 15
7 MAR	IMPRESSION 3D JAPON	PORNIC	P 28
7/03-7/04	KOTOMI - VISAGES D'UNE ENFANCE JAPONAISE	S <sup>T</sup> BREVIN	P 36
8 MAR	KAIDAN, VEILLÉE HORRIFIQUE	BOUAYE	P 8
8 MAR	LES P <sup>T</sup> ITÉS HISTOIRES SOUS LES CERISIERS	LA MONTAGNE	P 15
8 MAR	LE SOMMET DES DIEUX	PORNIC	P 21
8 MAR	DESSIN BD / MANGA	LES MOUTIERS EN RETZ	P 25
8 MAR	DESSIN BD / MANGA	PORNIC	P 25
8 MAR	JOURNÉE JEUX - GÉMUDE	PORT S <sup>T</sup> PÈRE	P 31
9 MAR	CHORALE ERRANCES	S <sup>T</sup> HILAIRE DE CHALÉONS	P 3
9 MAR	LA FORÊT MILLÉNAIRE	LEGÉ	P 9
9 MAR	AUTOUR DE KATSUMI KOMAGATA	BOUAYE	P 15
9 MAR	SOIRÉE JAPONAISE	S <sup>T</sup> HILAIRE DE CHALÉONS	P 18
9 MAR	CRÉATION D'UNE COUVERTURE DE MANGA	PORNIC	P 26
9 MAR	FUROSHIKI ET MANGAS	CHAUMES EN RETZ	P 28
9 MAR	JEUX TRADITIONNELS	LA MONTAGNE	P 31
9 MAR	INITIATION AU JEU DE GO	PORNIC	P 31
9 MAR	DÉCOUVERTE LANGUE & CÉRÉMONIE DU THÉ	PORNIC	P 32
11-29 MAR	TOUT LE MONDE PEUT LIRE DES MANGAS	S <sup>T</sup> MARS DE COUTAIS	P 37
13 MAR	ONGAKU NO SAISEI	LA MONTAGNE	P 7
13 MAR	LES P <sup>T</sup> ITÉS HISTOIRES SOUS LES CERISIERS	BOUAYE	P 15
13 MAR	AUTOUR DE KATSUMI KOMAGATA	GENESTON	P 16
13 MAR	ILLUSTRATION MANGA CHIBI	S <sup>T</sup> MARS DE COUTAIS	P 26
13 MAR	ILLUSTRATION MANGA CHIBI	LA MARNE	P 26
15 MAR	AUTOUR DE KATSUMI KOMAGATA	GENESTON	P 16
15/03-3/04	HANAFUDA, LE JEU DES FLEURS	S <sup>T</sup> COLOMBAN	P 37
16 MAR	CHORALE ERRANCES	CHAUMES EN RETZ	P 3
16 MAR	MAÏA BAROUH	CHAUMES EN RETZ	P 12
16 MAR	L'INEOGRAVURE	LES MOUTIERS EN RETZ	P 29
16 MAR	DÉMONSTRATION IKEBANA	S <sup>T</sup> COLOMBAN	P 29
16 MAR	HAÏKUS - POÈMES DE L'INSTANT	S <sup>T</sup> JEAN DE BOISEAU	P 30
16 MAR	FABRICATION DE JEUX TRADITIONNELS	PORNIC	P 31
20 MAR	AU PAYS DES GRUES	S <sup>T</sup> HILAIRE DE CHALÉONS	P 8
20 MAR	KAMISHIBAÏ JAPON	PORNIC	P 16
20 MAR	CINÉ-GOÛTER	LA PLAINE SUR MER	P 21
20 MAR	ILLUSTRATION MANGA CHIBI	MACHECOUL S <sup>T</sup> MÉME	P 26
20 MAR	CALLIGRAPHIE JAPONAISE	LA BERNERIE EN RETZ	P 29
20 MAR	NATHALIE MUSSET - LE JAPON, UN AUTRE REGARD	LA MONTAGNE	P 33
21 MAR	UNE AFFAIRE DE FAMILLE	LA BERNERIE EN RETZ	P 21
21 MAR	ÉCRITURE CRÉATIVE	LA BERNERIE EN RETZ	P 30

21/03-14/04	LA FORÊT MILLÉNAIRE	S <sup>T</sup> JEAN DE BOISEAU	P 37
23 MAR	CHORALE ERRANCES	S <sup>TE</sup> PAZANNE	P 3
23 MAR	NELLYLA & LES ÉCOLES DE MUSIQUE	S <sup>TE</sup> PAZANNE	P 4
23 MAR	MUKASHI BANASHI	S <sup>T</sup> COLOMBAN	P 13
23 MAR	CINÉJADE GAMING SHOW	S <sup>T</sup> BREVIN	P 19
23 MAR	MOSHI-MOSHI	S <sup>T</sup> BREVIN	P 19
23 MAR	TAWASHI & FUROSHIKI	PORNIC	P 29
23 MAR	SASHIKO - BRODERIE JAPONAISE	LA BERNERIE EN RETZ	P 29
24 MAR	POTERIE - FABRIQUER UN PLAT À SUSHI	S <sup>T</sup> HILAIRE DE CHALÉONS	P 29
25/03-12/04	SEMPAÏ	BOUAYE	P 37
26 MAR	GAGAKU ÉLECTRONIQUE	S <sup>T</sup> BREVIN	P 24
27 MAR	CONTES MUSIQUE & PETITES BRIOCHES	PORNIC	P 16
27 MAR	CALLIGRAPHIE JAPONAISE	S <sup>T</sup> MARS DE COUTAIS	P 29
27 MAR	TAWASHI	LA PLAINE SUR MER	P 29
29 MAR	ONGAKU NO SAISEI	BOUAYE	P 7
30 MAR	CHORALE ERRANCES	LEGÉ	P 3
30 MAR	FAN SERVICE & LES ÉCOLES DE MUSIQUE	LEGÉ	P 5
30 MAR	ONGAKU NO SAISEI	LES MOUTIERS EN RETZ	P 7
3 AVR	LES P <sup>T</sup> ITÉS HISTOIRES SOUS LES CERISIERS	BOUAYE	P 16
3 AVR	LECTURE DE KAMISHIBAÏ	CORCOUÉ SUR LOGNE	P 16
3 AVR	ORIGAMI	CORCOUÉ SUR LOGNE	P 30
3 AVR	TAWASHI	LA PLAINE SUR MER	P 30
5 AVR	KAMISHIBAÏ JAPON	CORCOUÉ SUR LOGNE	P 16
5 AVR	JEAN & GISELLE DALLAVALLE - RÉCIT DE VOYAGE	CORCOUÉ SUR LOGNE	P 33
6 AVR	CHORALE ERRANCES	BOUAYE	P 3
6 AVR	ILLUSTRATION MANGA CHIBI	CORCOUÉ SUR LOGNE	P 26
7 AVR	CALLIGRAPHIE JAPONAISE	CORCOUÉ SUR LOGNE	P 30
6 AVR	ESCAPE GAME & DÉMO DE KARATÉ	CORCOUÉ SUR LOGNE	P 31
12 AVR	LA PAUSE CINÉ	LA PLAINE SUR MER	P 24
13 AVR	APREM MANGA TITUTE ! SPÉCIAL ADOS	BOUAYE	P 26
14 AVR	CHORALE ERRANCES	S <sup>T</sup> BREVIN	P 3
14 AVR	MAÏA BAROUH & LES ÉCOLES DE MUSIQUE	S <sup>T</sup> BREVIN	P 6



## ÉCOLES DE MUSIQUE

École Intercommunale Sud Estuaire • École Municipale de S<sup>te</sup> Pazanne • École Municipale de Pornic • École de Musique de Sud Retz Atlantique (EMSRA) • Le Triolet de Retz - S<sup>t</sup> Hilaire de Chaléons, Chéméré, Chauvé

## SERVICES MUNICIPAUX ET COLLECTIVITÉS

Amphithéâtre Thomas Narcejac - Pornic Agglo Pays de Retz • Cinéjade - S<sup>t</sup> Brevin les Pins • Cœur en Scène - Rouans • Espace culturel Victor Lemoine - Chaumes en Retz • Maison des Jeunes de S<sup>t</sup> Hilaire - Pornic Agglo Pays de Retz • les Pierres Banches - S<sup>t</sup> Jean de Boiseau • Service animation jeunesse ADOME - Geneston • Service culturel de Legé • Service culturel de Pornic • Service culturel de S<sup>t</sup> Brevin les Pins • Théâtre Municipal Pazonais - S<sup>te</sup> Pazanne • Pornic Agglo Pays de Retz

## BIBLIOTHÈQUES • MÉDIATHÈQUES • LIBRAIRIE

Bibliothèque A Livre Ouvert - S<sup>te</sup> Pazanne • Bibliothèque À Même de Lire - S<sup>t</sup> Même le Tenu • Bibliothèque de L'Aqueduc - Arthon • Bibliothèque l'ABC - S<sup>t</sup> Etienne de Mer Morte • Bibliothèque Au fil des mots - S<sup>t</sup> Mars de Coutais • Bibliothèque Au Jardin des Histoires - S<sup>t</sup> Colomban • Bibliothèque Bibliorève - Paulx • Bibliothèque de Legé • Bibliothèque La Marne ce Livre - La Marne • Bibliothèque Le Marque-Page - Chéméré • Bibliothèque Les Mots Passants - Geneston • Bibliothèque Les Mots Passants - S<sup>t</sup> Hilaire de Chaléons • Bibliothèque Olympe de Gougues - La Bernerie en Retz • Bibliothèque Place aux Livres - Corcoué sur Logne • Bibliothèque Raymond Devos - Les Moutiers en Retz • Bibliothèque La Virgule - Machecoul • Librairie l'Embellie - La Bernerie en Retz • Médiathèque Armel-de-Wismes - Pornic • Médiathèque de Bouaye • Médiathèque Edmond-Bertreux - S<sup>t</sup> Jean de Boiseau • Médiathèque Joseph Rousse - La Plaine sur Mer • Médiathèque Yves et Raymond Gaudin - La Montagne • Réseau des bibliothèques de Sud Retz Atlantique • Médiathèque de S<sup>t</sup> Brevin

## ASSOCIATIONS

Anim' Action - Port S<sup>t</sup> Père • Cinéma Jeanne d'Arc - La Bernerie en Retz • En C<sup>ie</sup> des Saltimbanques - S<sup>t</sup> Hilaire de Chaléons • IME Les Barbusnières - S<sup>t</sup> Hilaire de Chaléons • Maison pour Tous - S<sup>t</sup> Père en Retz, S<sup>t</sup> Viaud, Frossay • Le Son'Art - S<sup>t</sup> Brevin les Pins • S<sup>t</sup> Hil'Ensemble - S<sup>t</sup> Hilaire de Chaléons

